



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REGULATION GAZETTE No. 1893

Registered at the Post Office as a Newspaper

PRICE 20c PRYS
OVERSEAS 30c OORSE
POST FREE — POSVRY

REGULASIEKOERANT No. 1893

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Vol. 1021

PRETORIA, 14 DECEMBER 1973
14 DESEMBER

[No. 4109

GOVERNMENT NOTICE

DEPARTMENT OF COMMERCE

No. R. 2437 14 December 1973

**TRADE MARKS IN SOUTH-WEST AFRICA
ACT, 1973**

REGULATIONS

J. Jan Christiaan Heunis, Deputy Minister of Economic Affairs, have, on behalf of the Minister of Economic Affairs, under the powers vested in him by section 79 of the Trade Marks in South-West Africa, 1973 (Act 48 of 1973), made the following regulations and prescribed the tariff set forth hereunder.

J. C. HEUNIS, Deputy Minister of Economic Affairs.

DEFINITIONS

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates, any expression to which a meaning has been assigned in the Trade Marks in South-West Africa Act, 1973 (Act 48 of 1973), bears a meaning so assigned, and—

"Gazette" means the *Gazette* defined in section 2 of the Interpretation Act, 1957 (Act 33 of 1957);

"Office" means the trade marks office for South-West Africa established under section 5 of the Act;

"the Act" means the Trade Marks in South-West Africa Act, 1973 (Act 48 of 1973).

FEEES

[Section 79 (1)]

2. (1) The fees to be paid in pursuance of the Act shall be the fees specified in Schedule 1 to these regulations.

(2) All such fees shall, subject to such conditions as the Registrar may impose, be payable by means of revenue stamps.

(3) For the purposes of this regulation, the word "stamp" shall bear the meaning assigned to it by section 1 of the Stamp Duties Act, 1968 (Act 77 of 1968).

A—18817

GOEWERMENSKENNISGEWING

DEPARTEMENT VAN HANDEL

No. R. 2437 14 Desember 1973

**WET OP HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA,
1973**

REGULASIES

Ek, Jan Christiaan Heunis, Adjunk-minister van Ekonomiese Sake, het namens die Minister van Ekonomiese Sake, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 79 van die Wet op Handelsmerke in Suidwes-Afrika, 1973 (Wet 48 van 1973), die volgende regulasies gemaak en die tarief voorgeskryf wat hieronder uiteengesit word.

J. C. HEUNIS, Adjunk-minister van Ekonomiese Sake.

WOORDBEPALING

1. In hierdie regulasies, tensy dit uit die samehang anders blyk, het enige uitdrukking waaraan in die Wet op Handelsmerke in Suidwes-Afrika, 1973 (Wet 48 van 1973), 'n betekenis geheg is, die betekenis wat aldus daaraan geheg is, en beteken—

"Kantoor" die Kantoor vir handelsmerke in Suidwes-Afrika wat ingevolge artikel 5 (i) van die Wet in gestel is;

"Staatkoerant" die *Staatkoerant* omskryf in artikel 2 van die Interpretasiwet, 1957 (Wet 33 van 1957);

"die Wet" die Wet op Handelsmerke in Suidwes-Afrika, 1973 (Wet 48 van 1973).

GELDE

[Artikel 79 (1)]

2. (1) Die gelde wat ingevolge die Wet betaal moet word, is die wat in Bylae 1 van hierdie regulasies voorgeskryf word.

(2) Alle sodanige gelde moet, behoudens voorwaardes gestel deur die Registrateur, by wyse van inkomsteseels betaal word.

(3) Vir die toepassing van hierdie regulasie het die woord "seël" die betekenis daaraan geheg by artikel 1 van die Wet op Seëlregte, 1968 (Wet 77 van 1968).

1—4109

FORMS

[Section 79 (2)]

3. The forms herein referred to are the forms contained in Schedule 2 to these regulations, and such forms shall be used in all cases to which they are applicable, but may be modified or amended as directed by the Registrar.

CLASSIFICATION OF GOODS AND SERVICES

[Section 79 (2)]

4. (1) For the purposes of trade mark registrations dated before 1 January 1974, goods are classified in the manner indicated in Schedule 3 to these regulations, unless any specification of goods has been converted to Schedule 4 in accordance with the regulations.

(2) For purposes of trade mark and certification mark registrations, and trade mark and certification mark renewals, dated after 1 January 1974, goods are classified in the manner appearing in Schedule 4 to these regulations.

(3) Services for the purpose of trade mark and certification mark registrations are classified in the manner appearing in Schedule 4 to these regulations.

(4) If any doubt arises as to what class any particular description of goods or services belongs to, the doubt shall be resolved by the Registrar.

DOCUMENTS

[Section 79 (2)]

5. Subject to any directions that may be given by the Registrar, all applications, notices, counterstatements, papers having representations affixed, or any other documents required by the Act or by these regulations to be lodged, left with or sent to the Registrar, shall be type-written, lithographed or printed in either the Afrikaans or the English language in legible characters with deep permanent black ink upon strong paper, on one side of the paper only of a size 210 millimetres by 297 millimetres and shall have on the left-hand part thereof a margin of not less than 35 millimetres.

SERVICE OF DOCUMENTS

(Section 76)

6. (1) Any application, statement, notice or other document authorised or required to be lodged, left, made to or given at the Office or to or with the Registrar may be sent through the post; any such document so sent shall not be deemed to have been duly sent unless and until it is actually received in the Office.

(2) Any statement, notice or other document authorised or required to be left, made or given with or to any person other than the Registrar may be sent through the post; any document so sent shall be deemed to have been delivered in the ordinary course of post, and in proving such service or sending, it shall be sufficient to prove that the letter was properly addressed and put into the post.

(3) All statements, notices or other documents for the purposes of proceedings relating to an entry in the register shall be left with or sent to the proprietor of the trade mark at his address for service as it appears in the register.

(4) All statements, notices or other documents for the purpose of proceedings relating to registered users or assignees shall be left with or sent to the registered user or assignee of the trade mark at his address for service as recorded in the Office.

VORMS

[Artikel 79 (22)]

3. Die vorms waarvan hierin melding gemaak word, is die vorms vervat in Bylae 2 van hierdie regulasies, en sodanige vorms moet gebruik word in alle gevalle waarop hulle van toepassing is, maar kan gemodifiseer of gewysig word soos deur die Registrateur gelas.

KLASSIFIKASIE VAN GOEDERE EN DIENSTE

[Artikel 79 (2)]

4. (1) Vir die doeleindes van handelsmerkregistrasies van 'n vroeër datum as 1 Januarie 1974 word goedere geklassifiseer soos aangedui in Bylae 3 van hierdie regulasies, tensy enige spesifikasie van goedere ooreenkomstig die regulasies in Bylae 4 omskep is.

(2) Vir die doeleindes van handelsmerk- en waarmarkingsmerkregistrasies, asook handelsmerk- en waarmarkingsmerkhernuwings, van 'n later datum as 1 Januarie 1974, word goedere geklassifiseer soos aangedui in Bylae 4 van hierdie regulasies.

(3) Vir die doeleindes van handelsmerk- en waarmarkingsmerkregistrasies word dienste geklassifiseer soos aangedui in Bylae 4 van hierdie regulasies.

(4) Indien enige twyfel ontstaan oor die klas waartoe 'n bepaalde beskrywing van goedere of dienste behoort, moet daardie twyfel deur die Registrateur uit die weg geruim word.

DOKUMENTE

[Artikel 79 (2)]

5. Eshoudens voorskrifte van die Registrateur moet alle aansoeke, kennisgewings, teenverklarings, dokumente met voorstellings daarop, of ander dokumente wat by die Registrateur ingedien of gelaat of aan hom gestuur moet word soos by die Wet of hierdie regulasies vereis, in die Engelse of die Afrikaanse taal in tikskrif, litografie of druk in leesbare letters met donker permanente swart ink geëtik, gelitografeer of gedruk wees op sterk papier van 'n grootte van 210 millimeter by 297 millimeter waarvan die linkerkant 'n kantruimte van minstens 35 millimeter het, en wel op net een kant van die papier.

BESTELLING VAN DOKUMENTE

(Artikel 76)

6. (1) Enige aansoek, verklaring, kennisgewing of ander dokumente wat volgens opdrag of vereiste ingedien of gelaat mag of moet word by of gedoen of gegee mag of moet word by die Kantoor of aan of by die Registrateur, kan per pos gestuur word; 'n dokument wat aldus gestuur word, word nie as aangestuur beskou nie tensy en alvorens dit werklik in die Kantoor ontvang is.

(2) Enige verklaring, kennisgewing of ander dokument wat gelaat mag of moet word by, of gedoen of gegee mag of moet word by of aan iemand anders as die Registrateur, kan per pos gestuur word; 'n dokument wat aldus gestuur is, word geag afgelewer te gewees het in die gewone loop van die pos, en by die lewering van bewys dat dit aldus bestel of gestuur is, is dit voldoende om te bewys dat die brief behoorlik geadresseer was en gepos is.

(3) Verklarings, kennisgewings of ander dokumente vir die doeleindes van enige handeling met betrekking tot 'n inskrywing in die register moet gelaat word by of gestuur word aan die eienaar van die handelsmerk by sy adres vir bestelling soos dit in die register voorkom.

(4) Verklarings, kennisgewings of ander dokumente vir die doeleindes van enige handeling met betrekking tot geregistreerde gebruikers of sessionarisse moet gelaat word by of gestuur word aan die geregistreerde gebruiker of sessionaris van die handelsmerk by sy adres soos in die register voorkom.

ADDRESS FOR SERVICE

(Section 76)

7. (1) An address for service shall in all cases be acceptable to the Registrar and as full as possible for the purpose of enabling any person to find such an address.

(2) Where an address for service is in a town with streets and multi-storied buildings the Registrar may require the address to include all indications which he may deem necessary to find such address.

(3) Where an address for service is in an area where there are no streets the address given shall contain such further indications as the Registrar may deem necessary to find the exact location of such address.

(4) An address for service may, in addition, contain a post office box number if such additional information could facilitate postal delivery, in special cases.

ALTERATION OF ADDRESS AND ADDRESS FOR SERVICE

[Sections 32 and 76 (2)]

8. (1) Every applicant who alters his address or address for service shall forthwith apply to the Registrar on form SM 19 to record such alteration on the relevant documents and the Registrar shall alter the documents accordingly.

(2) Every registered proprietor or registered user who alters his address or address for service shall forthwith apply to the Registrar on form SM 17 to insert his new address or address for service on the Register and the Registrar shall alter the register accordingly.

(3) Any party to any proceedings under the Act who alters his address or address for service shall forthwith—

(a) apply to the Registrar on form SM 19 to record such alteration on the notice of opposition or other documents or the Register, and the Registrar shall alter the notice of opposition or other documents or the register accordingly; and

(b) give notice of such alteration to the applicant for or registered proprietor or registered user, as the case may be, of the trade mark and to every other person who is a party to the proceedings.

AGENTS

(Section 8)

9. (1) The register prescribed by section 8 (2) of the Act, shall be kept by the Registrar and the name of a person who, in the opinion of the Registrar is suitably qualified and who is not by virtue of the fact that he is a legal practitioner entitled to act as an agent in terms of subsection (1) of that section, shall be entered therein on application on the form SM 50 and on payment of the prescribed fee.

(2) All communications to the Registrar relating to trade marks or trade mark applications may be signed by and all attendances upon the Registrar may be made by or through an attorney of the Court or an agent and duly authorised to the satisfaction of the Registrar. In any particular case the Registrar may, if he thinks fit, require the personal signature or presence of an applicant, objector or other person.

(3) Service upon such attorney or agent shall be deemed to be service upon the person so appointing him and all communications directed to be made to such person may be addressed to such attorney or agent.

ADRES VIR BESTELLING

(Artikel 76)

7. (1) 'n Adres vir bestelling moet in alle gevalle vir die Registrateur aanvaarbaar wees en moet so volledig moontlik wees dat enigeen sodanige adres sal kan vind.

(2) Indien 'n adres vir bestelling in 'n dorp met strate of in 'n meerverdiepinggebou is, kan die Registrateur vereis dat die adres alle aanwysings insluit wat hy nodig mag ag om sodanige adres te vind.

(3) Indien 'n adres vir bestelling in 'n gebied is waar daar nie strate is nie, moet die gegewe adres sodanige verdere aanwysings insluit as wat die Registrateur nodig ag om die juiste ligging van sodanige adres te vind.

(4) In spesiale gevalle kan 'n adres vir bestelling 'n posbusnommer bevat indien sodanige bykomende inligting posaflewering kan vergemaklik.

VERANDERING VAN ADRES EN ADRES VIR BESTELLING

[Artikels 32 en 76 (2)]

8. (1) Elke applikant wat sy adres of adres vir bestelling verander, moet onverwyld by die Registrateur op vorm SM 19 aansoek doen om sodanige wysiging op die betrokke dokumente aan te bring, en die Registrateur moet die dokumente dienoreenkomsig wysig.

(2) Elke geregistreerde eienaar of geregistreerde gebruiker wat sy adres of adres vir bestelling verander, moet onverwyld by die Registrateur op vorm SM 17 aansoek doen om sy nuwe adres of adres vir bestelling in die register aan te teken, en die Registrateur moet die register dienoreenkomsig wysig.

(3) Enige party by verrigtinge ingevolge die Wet wat sy adres of adres vir bestelling verander, moet onverwyld—

(a) op vorm SM 19 by die Registrateur aansoek doen om sodanige verandering op die kennisgewing van verset of ander dokumente of in die register aan te bring, en die Registrateur moet die kennisgewing van verset, ander dokumente of die register dienoreenkomsig wysig; en

(b) van sodanige verandering kennis gee aan die applikant of geregistreerde eienaar of geregistreerde gebruiker, na gelang van omstandighede, van die handelsmerk en aan enige ander persoon wat 'n party by die verrigtinge is.

AGENTE

(Artikel 8)

9. (1) Die register soos by artikel 8 (2) van die Wet voorgeskryf, word deur die Registrateur gehou en die naam van 'n persoon wat na die mening van die Registrateur oor die gepaste bevoegdheid beskik en wat nie uit hoofde daarvan dat hy 'n regspraktisyn is, as 'n agent kragtens subartikel (1) van genoemde artikel kan optree nie, word op aanvraag op die vorm SM 50 en by betaling van die voorgeskrewe geld daarin ingeskrif.

(2) Alle mededelings aan die Registrateur ten opsigte van handelsmerke of handelsmerkaansoeke kan geteken word en alle verskynings voor die Registrateur kan gedoen word deur of deur bemiddeling van 'n prokureur van die Hof of deur 'n agent wat behoorlik tot tevredenheid van die Registrateur daartoe genagtig is. In 'n besondere geval kan die Registrateur na goeë dunske vereis dat 'n applikant, beswaarmaker of ander persoon self teenwoordig moet wees of sodanige mededelings self moet teken.

(3) Bestelling aan sodanige prokureur of agent word goeë bestelling te wees aan die persoon wat hom aldus aangestel het, en alle mededelings wat in opdrag aan so 'n persoon gedoen moet word, kan aan die prokureur of agent gerig word.

(4) Where the address of an attorney or agent has been used as the address for service in respect of any entry in the register and such attorney or agent changes his address he shall forthwith apply to the Registrar on form SM 4 for the form of advertisement of the change of address for publication in the Gazette.

(5) For the purpose of this regulation, a person whose name is entered on the register kept under the provisions of section 8 (2) of the Act, shall, if duly authorised by the applicant, be deemed to be duly authorised to act as an agent and to perform the duties of an attorney or agent in so far as the Act is concerned.

NON-REGISTRABLE TRADE MARKS

[Section 14 (c)]

10. (1) Subject to the provisions of any other law, the Registrar may refuse to accept any application upon which the following appear:

(a) The words "patent", "patented", "by letters patent", "registered", "registered trade mark", "registered design", "copyright", "certified", "guaranteed" or words to like effect;

(b) the letters "R", "C" or similar combinations which may be construed to import a reference to registration;

(c) representations of the arms, or seal of the territory, or of any local authority of the territory, or any badges, flags, emblems, other insignia, or crests so resembling them as to lead to confusion or deception or any letters, words, or devices calculated to lead persons to think that the applicant has the patronage or authorisation of the Government or other authority.

(2) Where representations of arms, insignia, decorations or flags of any State or local or provincial authority or of any other person or place appear on a mark, the Registrar may call for such justification, including such consent or consents as he may deem necessary as the circumstances of the case may require.

APPLICATION FOR REGISTRATION

(Section 10, 12 and 20)

11. (1) An application for a trade mark registration shall be made on form SM 1.

(2) The application shall be dated and signed by the applicant(s) or duly authorised agent.

(3) The application shall be in duplicate and a separate and distinct application is required for each class of goods or services and for each separate mark.

(4) If the application is made by a firm or partnership it may be signed in the name or for and on behalf of the firm or partnership by any one or more members thereof, but the full names of all the partners shall be furnished in the declaration.

(5) If the application is made by a body corporate, it may be signed by a director or by the secretary or other principal officer of such body corporate duly authorised by the Board of Directors thereof.

REPRESENTATION OF MARKS

12. (1) Every application for the registration of a trade mark shall contain a representation affixed to it in the square which the forms SM 1, SM 5 or SM 31, as the case may be, contains for the purpose.

(2) Where a representation exceeds such square in size, part of the representation shall be affixed to the application form and the rest may be folded over.

(4) Indien die adres van 'n prokureur of agent as die adres vir bestelling ten opsigte van 'n inskrywing van die register gebruik is en sodanige prokureur of agent sy adres verander, moet hy onverwyld op vorm SM 4 by die Registrateur aansoek doen om die vorm van bekendmaking van die adresverandering vir publikasie in die Staatskoerant.

(5) Vir die toepassing van hierdie regulasie word iemand wie se naam in die register wat ingevolge die bepaling van artikel 8 (2) van die Wet gehou word, ingeskryf is, en wat behoorlik deur die aansoeker gemagtig is, geag behoorlik gemagtig te wees om as agent op te tree en om die pligte van 'n prokureur of agent uit te voer vir sover dit die Wet betref.

NIE-REGISTREERBARE HANDELSMERKE

[Artikel 14 (c)]

10. (1) Behoudens die bepalinge van enige ander Wet kan die Registrateur weier om enige aansoek te aanvaar waarop die volgende voorkom:

(a) Die woorde "patent", "gepatenteer", of "by patent-brief", "geregistreerd", "geregistreerde handelsmerk", "geregistreerde model", "auteursreg", "gesertifiseerd", "gewaarborg", of woorde met dieselfde strekking;

(b) die letters "R", "C" of soortgelyke kombinasies wat uitgelê kan word as verwysende na Registrasie;

(c) voorstellings van die wapens of seëls van die gebied of van 'n plaaslike owerheid in die gebied, of die wapens, vlag, embleme, ordetekens of helmtekkens wat in so 'n mate met hulle ooreenkom dat dit verwarring of misleiding sal veroorsaak, of enige letters, woorde of deviese wat daarop bereken is om persone te laat glo dat die aansoeker begunstiging of magtiging van Staatsweë of 'n ander owerheid geniet.

(2) Waar 'n voorstelling van die wapens, ordetekens, dekorasies of vlag van enige Staat of plaaslike of provinsiale owerheid of enige ander persoon of plek op 'n merk verskyn, kan die Registrateur eis dat sodanige regverdiging daarvoor, met inbegrip van sodanige goedkeuring of goedkeurings as wat hy na gelang van omstandighede nodig ag, aan hom verstrekk word.

AANSOEK OM REGISTRASIE

(Artikels 10, 12 en 20)

11. (1) 'n Aansoek om die registrasie van 'n handelsmerk moet op vorm SM 1 gedoen word.

(2) Die aansoek moet gedateer en onderteken word deur die applikant(e) of behoorlik gevolmagtigde agent.

(3) Die aansoek moet in duplo ingedien word en 'n afsonderlike aansoek word vereis ten opsigte van elke klas goedere of dienste en ten opsigte van elke afsonderlike merk.

(4) Indien die aansoek deur 'n firma of vennootskap gedoen word, kan dit namens of ten behoeve van die firma of vennootskap deur een of meer lede daarvan geteken word, maar die volle name van al die vennote moet in die verklaring verskyn.

(5) Indien die aansoek deur 'n regspersoon gedoen word, kan dit geteken word deur 'n direkteur of deur die sekretaris of ander hoofbeampte van sodanige regspersoon wat behoorlik deur die Raad van Direkteure daartoe gemagtig is.

VOORSTELLING VAN MERKE

12. (1) Elke aansoek om die registrasie van 'n handelsmerk moet 'n voorstelling van die merk bevat en die vierkant wat in die vorm SM 1, SM 5 of SM 31, na gelang van die geval, vir daardie doel aangebring is.

(2) Waar die voorstelling groter as die vierkant is, moet 'n deel van die voorstelling aan die aansoekvorm geheg word en kan die res omgevou word.

(3) Where the trade mark applied for is not a word mark simpliciter (but a mark represented in a special or particular manner) there shall be sent with every application for the registration of the trade mark a representation of the mark on form SM 2 containing—

(a) two additional unmounted representations of the mark exactly corresponding to the mark affixed to the application form SM 1, SM 5 or SM 31, as the case may be; and

(b) such additional representations of the mark as the Registrar may deem necessary.

(4) All representations of marks shall be of a durable nature and on one side of the paper only. Letters, figures and lines shall be clear and distinct. If, in the opinion of the Registrar, the representations of the mark are not satisfactory he may at any time require other representations, satisfactory to him, to be substituted before proceeding with the application.

(5) Where a representation cannot be given in the manner aforesaid, a specimen or copy of the trade mark may be sent either of full size or reduced scale and in such form as the Registrar may think most convenient.

(6) The Registrar may also, in exceptional cases, call for the deposit in the Office of a specimen or copy of any trade mark which cannot conveniently be shown by a representation, and may refer thereto in the register in such manner as he may think fit.

TRANSLATION OF LANGUAGES

13. (1) Where a trade mark or application contains a word or words in other than roman characters, there shall be endorsed on form SM 1, SM 5 or SM 31, as the case may be, a sufficient transliteration and translation to the satisfaction of the Registrar of each such word or words and every such endorsement shall be signed by the applicant or his agent.

(2) Where a trade mark contains a word or words in a language other than the English or Afrikaans language, the Registrar may ask for an exact translation thereof, and if he so requires, such translation shall be endorsed on the application form and signed by the applicant or his agent.

PROCEDURE ON RECEIPT OF APPLICATION

14. (1) On or after the receipt of any application for the registration of a trade mark, the Registrar may furnish the applicant with an acknowledgement thereof. Such acknowledgements shall contain the official number and date of the application.

(2) Subject to the provisions for applications requiring proof of distinctiveness in terms of section 10 (3) read with section 12 of the Act, the Registrar shall after receipt of the application for the registration of a trade mark, cause a search to be made amongst the registered marks and pending applications for the purpose of ascertaining whether there are on record any marks for goods or services so resembling the mark applied for as would be likely to deceive or cause confusion.

(3) If after such search and a consideration of the application the Registrar considers that there is no objection to the mark being registered, he may accept it absolutely or subject to conditions, modifications or amendments which he shall communicate to the applicant or his agent.

(3) Indien die handelsmerk waarom aansoek gedoen word, nie 'n woordmerk sonder meer is nie (maar 'n merk voorgestel in 'n spesiale of besondere manier) moet die aansoek om die registrasie van die handelsmerk vergeselsaan van 'n voorstelling van die merk op vorm SM 2 wat die volgende bevat, naamlik:

(a) Twee addisionele ongemonteerde voorstellings van die merk wat presies in ooreenstemming is met die merk wat op die aansoekvorm SM 1, SM 5 of SM 31, na gelang van die geval, aangebring is;

(b) sodanige addisionele voorstellings van die merk as wat die Registrateur nodig ag.

(4) Alle voorstellings van merke moet van duursame aard en op net een kant van die papier wees. Letters, syfers en strepe moet duidelik en helder wees. Indien die voorstellings van 'n merk nie na die mening van die Registrateur bevredigend is nie, kan hy te eniger tyd eis dat hulle deur ander voorstellings, wat vir hom bevredigend is, vervang word alvorens die aansoek verder gevoer word.

(5) Indien 'n voorstelling nie op voormelde wyse verstrekkend kan word nie, kan 'n eksemplaar of reproduksie van die handelsmerk, hetsy van volle grootte of op verminderde skaal en in so 'n vorm as wat die Registrateur die gerieflikste ag, ingedien word.

(6) Die Registrateur kan ook, in uitsonderlike gevalle, vereis dat 'n eksemplaar of reproduksie van 'n handelsmerk wat nie gerieflikerwys deur 'n voorstelling getoon kan word nie, in die Kantoor gedeponeer word en hy kan in die register daarna verwys op sodanige wyse as wat hy goedvind.

VERTALINGS

13. (1) Indien 'n handelsmerk of 'n aansoek 'n woord of woorde bevat wat nie uit Romeinse bestaan nie, moet daar op die aansoekvorm SM 1, SM 5 of SM 31, na gelang van die geval, tot tevredeheid van die Registrateur 'n toereikende transkripsie en vertaling van elke sodanige woord of woorde geëndosseer word, en elke sodanige endossement moet deur die applikant of sy agent onderteken word.

(2) Indien 'n handelsmerk 'n woord of woorde bevat wat nie in die Afrikaanse of Engelse taal is nie, kan die Registrateur om 'n juiste vertaling daarvan vra, en indien hy dit vereis, moet sodanige vertaling op die aansoek geëndosseer en die endossement deur die applikant of sy agent onderteken word.

PROSEDURE BY ONTVANGS VAN AANSOEK

14. (1) By of na ontvangs van 'n aansoek om die registrasie van 'n handelsmerk, kan die Registrateur 'n ontvangserkenning daarvan aan die applikant stuur. Sodanige ontvangserkenning moet die amptelike nommer en die datum van die aansoek aandui.

(2) Behoudens die bepalinge ten opsigte van aansoeke waarvoor ingevolge artikel 10 (3) gelees met artikel 12 van die Wet bewys van onderskeidenheid vereis word, moet die Registrateur na ontvangs van 'n aansoek om registrasie van 'n handelsmerk, ondersoek onder die geregistreerde merke en hangende aansoeke laat instel ten einde vas te stel of enige merke vir goedere of dienste aangeteken is wat in so 'n mate met die merk waarom aansoek gedoen is, ooreenkom dat dit kan mislei of verwarrend kan veroorsaak.

(3) Indien die Registrateur na sodanige ondersoek en na oorweging van die aansoek, van oordeel is dat daar geen beswaar teen die registrasie van die aansoek bestaan nie, kan hy dit aanvaar sonder voorbehoud, of onderworpe aan voorwaardes, veranderings of wysigings, wat by aan die applikant of sy agent moet oordra.

(4) If after such search and consideration of the application any objections appear, a statement of those objections shall be sent to the applicant, in writing, and unless within three months of the date of the statement the applicant submits arguments in writing or applies for a hearing, he shall be deemed to have withdrawn his application.

(5) If the Registrar accepts an application subject to any conditions, modifications or amendments, and the applicant objects to such conditions, modifications or amendments he shall within three months from the date of the communication notifying such acceptance submit arguments in writing or apply for a hearing. If he does not do so he shall be deemed to have withdrawn his application. If the applicant does not object to such conditions, modifications or amendments, he shall within three months notify the Registrar, in writing, of such acceptance, and if he fails to do so, he shall be deemed to have withdrawn his application.

APPLICATIONS REQUIRING PROOF OF DISTINCTIVENESS

[Section 10 (3)]

15. (1) An application to register a special distinctive trade mark shall be made on form SM 1, and the Registrar shall deal with the application under the provisions of subregulations 14 (1) and (2).

(2) If after a search as provided for in subregulation 14 (2), the Registrar considers that there are no resembling marks or that there are no other objections to the registration of the trade mark he shall notify the applicant in writing accordingly.

(3) If after a search as provided for in subregulation 14 (2) any objections appear, the provisions of subregulation 14 (4) shall apply.

(4) If there are no objections to the acceptance of the trade mark the applicant shall, within three months of the date of the notification, send to the Registrar in writing a statement of case setting out at length the grounds on which he relies in support of his application. The statement may be accompanied by affidavits, advertising material and such other proof of user or other facts as the Registrar may deem necessary to establish distinctiveness within the meaning of section 12 of the Act.

(5) On receipt of such statement of case the Registrar shall consider the application and if he finds that the applicant has established his claim to distinctiveness, he shall notify the applicant accordingly and thereafter the application shall proceed as an ordinary application.

(6) If after consideration of the statement of case, the Registrar accepts the application subject to conditions, modifications or amendments, he shall notify the applicant accordingly, and if the applicant does not object to such conditions, modifications or amendments, the provisions of regulation 14 (5) shall, *mutatis mutandis* apply.

(7) If the Registrar finds that the applicant has not established his claim to distinctiveness, the provisions of subregulation 14 (4) shall apply.

CONVERSION OF APPLICATIONS

16. (1) Where an applicant requires that an ordinary application be converted to a special distinctive trade mark application, he shall apply on form SM 19, or endorse the form SM 1 accordingly.

(4) Indien na sodanige ondersoek en oorweging van die aansoek blyk dat daar besware is, moet 'n skriftelike uiteensetting van daardie besware aan die applikant, of sy agent, gestuur word, en tensy die applikant binne drie maande na die datum van daardie uiteensetting, 'n geskrewe betoog indien of aansoek doen om 'n verhoor, word geag dat hy sy aansoek teruggetrek het.

(5) Indien die Registrateur 'n aansoek onderworpe aan voorwaardes, veranderings of wysigings aanneem en die applikant teen sodanige voorwaardes, veranderings of wysigings beswaar maak, moet die applikant binne drie maande na die datum van die kennisgewing van sodanige aanname 'n skriftelike betoog indien of aansoek doen om 'n verhoor. Indien hy dit nie doen nie, word geag dat hy sy aansoek teruggetrek het. Indien die applikant nie teen sodanige voorwaardes, veranderings of wysigings beswaar maak nie, moet hy die Registrateur binne drie maande skriftelik van sy aanvaarding daarvan verwittig en as hy versuim om dit te doen, word daar geag dat hy sy aansoek teruggetrek het.

AANSOEK WAARVOOR BEWYS VAN ONDER-SKEIDENHEID VEREIS WORD

[Artikel 10 (3)]

15. (1) Aansoek om die registrasie van 'n spesiale onderskeidende handelsmerk moet op vorm SM 1 gedoen word, en die Registrateur moet daarmee händel soos in regulasies 14 (1) en (2) bepaal.

(2) Indien die Registrateur, na 'n ondersoek soos in regulasie 14 (2) bedoel, van oordeel is dat daar geen merke is wat ooreenkom met die merk waarom aansoek gedoen word nie, of dat daar geen beswaar teen die registrasie van die handelsmerk bestaan nie, moet hy die applikant skriftelik dienooreenkomstig verwittig.

(3) Indien daar na 'n ondersoek soos in subregulasie 14 (2) bepaal, blyk dat daar beswaar is, geld die voor-skrifte van regulasie 14 (4).

(4) Indien daar geen beswaar teen die aanname van die handelsmerk bestaan nie, moet die applikant, binne drie maande na die datum van die kennisgewing, aan die Registrateur 'n skriftelike uiteensetting van sy saak stuur, met breedvoerige vermelding van die gronde waarop hy staatmaak by die staving van sy aansoek. Die uiteensetting kan vergesel gaan van beëdigde verklarings, advertensiemateriaal en sodanige ander bewys van gebruik of ander feite as wat die Registrateur nodig ag om onderskeidenheid binne die bedoeling van artikel 12 van die Wet vas te stel.

(5) Indien die Registrateur, na ontvangs van sodanige uiteensetting van saak, die aansoek oorweeg en bevind dat die applikant sy aanspraak op onderskeidenheid bewys het, moet hy die applikant dienooreenkomstig verwittig, en daarna word die aansoek soos 'n gewone aansoek behandel.

(6) Indien die Registrateur, na oorweging van die uiteensetting van saak, die aansoek onderworpe aan voorwaardes, veranderings of wysigings aanvaar, moet hy die applikant dienooreenkomstig verwittig, en indien die applikant geen beswaar teen sodanige voorwaardes, veranderings of wysigings opper nie, geld die bepalinge van regulasie 14 (5), *mutatis mutandis*.

(7) Indien die Registrateur bevind dat die applikant nie sy aanspraak op onderskeidenheid bewys het nie, geld die bepalinge van regulasie 14 (4).

OMSKEPPING VAN AANSOENE

16. (1) Indien 'n applikant vereis dat 'n gewone aansoek omskep moet word in 'n aansoek om 'n spesiale onderskeidende handelsmerk, moet hy op vorm SM 19 aansoek doen of vorm SM 1 dienooreenkomstig endorseer.

(2) Where an applicant requires that an application in Part A of the register be converted to an application in Part B of the register in terms of the proviso to section 3 (2) of the Act he shall apply on form SM 19, or endorse the form SM 1 accordingly.

DEFENSIVE APPLICATIONS

(Section 53)

17. (1) An application for a defensive trade mark under the provisions of section 53 of the Act shall be made on form SM 31.

(2) The provisions of subregulations 11 (3) to (5), 12, 13, 14, 15 (4) to (6) and 22 to 34, both inclusive, shall *mutatis mutandis* apply to the application.

18. (1) If the registered proprietor of a trade mark intends to apply under the provisions of section 53 (2) of the Act, for a defensive registration in lieu of an existing registration which is not a defensive registration, he shall apply on form SM 33. If such an application for a defensive registration relates only to some of the goods in respect of which a registration already exists, the registered proprietor shall simultaneously apply in terms of regulations 63 to 65, both inclusive, to amend his existing registration by excluding from that registration the goods in respect of which he seeks a defensive registration.

(2) If the registered proprietor of a defensive registration intends to apply under the provisions of section 53 (2) of the Act for a registration other than a defensive registration, in lieu of an existing defensive registration, he shall apply on form SM 32. If such an application relates only to some of the goods in respect of which a defensive registration already exists, the registered proprietor shall simultaneously apply in terms of regulations 62 to 64, both inclusive, to amend his existing defensive registration by excluding from that registration the goods in respect of which he seeks a registration other than a defensive registration.

(3) An application for the cancellation of a defensive registration in terms of section 53 (4) of the Act shall be made on form SM 45 and the provisions of regulation 76 shall, *mutatis mutandis*, apply.

(4) The provisions of regulations 11 (3) to (5), 12, 13, 14, 15 (4) to (6), and 22 to 34 shall *mutatis mutandis* apply to applications under subregulations (1) and (2) of this regulation.

APPLICATION TO ASSIGN OR GRANT REGISTERED USER OF PENDING APPLICATION

(Section 24)

19. (1) An application under the provisions of section 24 (1) (a) of the Act, shall be supported by an affidavit to the effect that a body corporate is about to be constituted and that the applicant intends to assign the trade mark to that body corporate when registered. The Registrar shall not register the trade mark unless simultaneously, the registration of the assignment to such body corporate can be effected by him.

(2) An application made under the provisions of section 24 (1) (b) of the Act, shall be accompanied by an application for the registration of a person as registered user.

HONEST CONCURRENT USER AND SIMILAR PENDING APPLICATIONS

[Section 17 (2) and (3)]

20. (1) An application under the provisions of section 17 (2) of the Act, shall be made on form SM 40. The Registrar shall require the application to be advertised in

(2) Indien 'n applikant vereis dat 'n aansoek in Deel A van die register oorspronklik in die voorhandelingsboek van artikel 3 (2) van die Wet omgeskep word in 'n aansoek in Deel B van die register, moet hy op vorm SM 19 aansoek doen of die vorm SM 1 diensoorenskietend endosseer.

AANSOEKE OM DEFENSIEWE HANDELSMERKE

(Artikel 53)

17. (1) 'n Aansoek om 'n defensiewe handelsmerk ingevolge bepalinge van artikel 53 van die Wet moet op vorm SM 31 gedoen word.

(2) Die bepalinge van regulasies 11 (3) tot (5), 12, 13, 14, 15 (4) tot (6) en 22 tot en met 34 geld, *mutatis mutandis*, vir so 'n aansoek.

18. (1) Indien die geregistreerde eienaar van 'n handelsmerk van voorneme is om ingevolge die bepalinge van artikel 53 (2) van die Wet aansoek te doen om 'n defensiewe registrasie in die plek van 'n bestaande registrasie wat nie 'n defensiewe registrasie is nie, moet hy op vorm SM 33 aansoek doen. Indien sodanige aansoek om 'n defensiewe registrasie net betrekking het op sommige van die goedere ten opsigte waarvan daar reeds 'n registrasie bestaan, moet die geregistreerde eienaar gelyktydig ingevolge regulasies 62 tot en met 64 aansoek doen om 'n bestaande registrasie te wysig deur van daardie registrasie die goedere uit te sluit waarvoor hy 'n defensiewe registrasie verlang.

(2) Indien die geregistreerde eienaar van 'n defensiewe registrasie van voorneme is om ingevolge artikel 53 (2) van die Wet ter vervanging van 'n bestaande defensiewe registrasie om 'n ander registrasie as 'n defensiewe registrasie aansoek te doen, moet hy aansoek doen op vorm SM 32. Indien sodanige aansoek betrekking het op sommige van die goedere ten opsigte waarvan daar reeds 'n defensiewe registrasie bestaan, moet die geregistreerde eienaar gelyktydig ingevolge regulasies 62 tot en met 64 aansoek doen om sy bestaande defensiewe registrasie te wysig deur van daardie registrasie die goedere uit te sluit waarvoor hy 'n ander registrasie as 'n defensiewe registrasie verlang.

(3) 'n Aansoek ingevolge die bepalinge van artikel 53 (4) van die Wet om die intrekking van 'n defensiewe registrasie moet op vorm SM 45 gedoen word en die bepalinge van regulasie 76 geld, *mutatis mutandis*.

(4) Die bepalinge van regulasies 11 (3) tot (5), 12, 13, 14, 15 (4) tot (6) en 22 tot 34 geld, *mutatis mutandis*, ten opsigte van aansoeke ingevolge subregulasies (1) en (2) van hierdie regulasie.

AANSOEK OM HANGENDE AANSOEK TE SEDEER OF OM GEREJISTREERDE GEBRUIKER DAARVAN TOE TE KEN

(Artikel 24)

19. (1) 'n Aansoek ingevolge artikel 24 (1) (a) van die Wet moet gesteun word deur 'n beëdigde verklaring met die strekking dat 'n regspersoon ingelyf staan te word en dat die applikant van voorneme is om die handelsmerk aan daardie regspersoon te sedeer nadat dié ingelyf is. Die Registrateur mag nie die handelsmerk registreer nie tensy 'n gelyktydige registrasie van die sessie aan die regspersoon deur hom bewerkstellig kan word.

(2) 'n Aansoek ingevolge artikel 24 (1) (b) van die Wet moet vergesel gaan van 'n aansoek om die registrasie van 'n persoon as geregistreerde gebruiker.

EERLIKE GELYKTYDIGE GEBRUIK EN ANDER SOORTGELYKE HANGENDE AANSOEKE

[Artikel 17 (2) en (3)]

20. (1) 'n Aansoek ingevolge artikel 17 (2) van die Wet moet op vorm SM 40 gedoen word. Die Registrateur moet eis dat die aansoek in die *Staatskoerant* beken-

the *Gazette* and shall in addition require the applicant to serve notice of his application together with a copy of the statement of case and evidence on the proprietor of the already registered mark.

(2) If any other person can show an interest he may apply to the Registrar to inspect the statement of case and evidence filed in support of the application and to be furnished with copies thereof at his own cost.

(3) If there is opposition to the application, the provisions of regulations 23 to 34, both inclusive, shall *mutatis mutandis* apply to such application.

21. (1) Where different persons desire to have their rights determined under the provisions of section 17 (3) of the Act, and there has not been any settlement by agreement in a manner approved by the Registrar, he shall call upon each such person to apply to him on form TM 41 for their rights to be determined by him.

(2) If any of the persons, as aforesaid, neglects to file a SM 41 within three months of being so required by the Registrar, his application shall be deemed to have been abandoned, and the Registrar may proceed with the remaining application or applications as though such further application had not been filed.

(3) Each party filing form SM 41 shall furnish a sufficient number of copies of such form, the supporting statement of case, and evidence, if any, to permit copies being served by the Registrar on each other applicant for the identical or nearly resembling trade mark. After receiving the statements and evidence of each or all the parties, the Registrar shall serve copies thereof on each or all of the remaining parties, who shall have an opportunity of filing evidence in reply within two months of receipt of such aforesaid statements and evidence. If any of the persons neglects to file a statement of case and evidence, his application shall be deemed to have been abandoned.

(4) After the Registrar has received the replying evidence (or it has been intimated that no replying evidence is to be filed) the applications shall be set down for hearing and the Registrar may direct that one or more of the applications shall be accepted with or without limitations, as he may think fit, and that one or more shall be refused.

(5) The Registrar, in his discretion, may order that all or any part of the evidence of the parties shall be taken *viva voce* instead of by affidavit, and may give leave to file further evidence by any of the parties on such terms as to costs or otherwise as he may think fit.

ADVERTISEMENT OF APPLICATION

(Section 21)

22. (1) Every application for registration of a trade mark shall be advertised once in the *Gazette* by the applicant, in the form and wording required by the Registrar, but in the case of an application which has been advertised before acceptance, the Registrar may require it to be advertised again when it has been accepted, if he thinks fit.

(2) If no representation of the trade mark be inserted in the advertisement of an application, the applicant shall refer in such advertisement to the place or places where a specimen or representation of the trade mark may be inspected.

gemaak word en moet hierbenewens eis dat die applikant kennis van sy aansoek, tesame met 'n afskrif van die uiteensetting van saak en getuienis, aan die eienaar van die reeds geregistreerde merk bestel.

(2) As iemand anders kan bewys dat hy belang daarby het, kan hy by die Registrateur aansoek doen om insae in die uiteensetting van saak en getuienis wat ter ondersteuning van die aansoek ingedien is en om op sy die koste van afskrifte daarvan voorsien te word.

(3) As daar verset teen die aansoek is, geld die bepalings van regulasies 23 tot en met 34 *mutatis mutandis* ten opsigte van sodanige aansoek.

21. (1) Indien verskillende persone verlang dat hulle regte ingevolge die bepalings van artikel 17 (3) van die Wet bepaal word en indien daar tot geen versegking op 'n wyse goedgekeur deur die Registrateur bereik is nie, moet die Registrateur elke sodanige persoon versoek om op vorm SM 41 by hom aansoek te doen ten einde hul regte deur hom te laat bepaal.

(2) Indien een van voormelde persone nalaat om 'n vorm SM 41 in te dien binne drie maande nadat hy aldus deur die Registrateur versoek is, word geag dat hy van sy aansoek afgesien het en die Registrateur kan dan met die oorblywende aansoek of aansoeke voortgaan asof sodanige verdere aansoek nie ingedien was nie.

(3) Elke party wat 'n vorm SM 41 indien, moet voldoende afskrifte van daardie vorm, die ondersteunde uiteensetting van saak, en getuienis, indien daar is, verskaf om dit vir die Registrateur moonlik te maak of afskrifte te bestel aan elke ander applikant vir die identiese handelsmerk of vir 'n handelsmerk wat amper daarmee ooreenkom. Nadat die uiteensettings en getuienis van elkeen van of al die partye ontvang is, moet die Registrateur afskrifte daarvan bestel aan elkeen van of al die oorblywende partye, wat 'n geleentheid moet hê om getuienis in antwoord daarop binne twee maande na ontvangs van bedoelde uiteensettings en getuienis in te dien. Indien 'n persoon nalaat om bedoelde uiteensetting van saak en getuienis in te dien, word daar geag dat hy van sy aansoek afgesien het.

(4) Nadat die Registrateur die antwoordende getuienis ontvang het (of waar aangedui is dat geen antwoordende getuienis ingedien sal word nie), moet die aansoek op die rol geplaas word, en die Registrateur kan gelas dat een of meer van die aansoeke met of sonder beperkings, na gelang hy goëddink, aanvaar en dat een of meer geweier moet word.

(5) Die Registrateur kan, na goëddunke, gelas dat al of enige deel van die getuienis van die partye *viva voce* in plaas van by wyse van beëdigde verklaring afgeneem word en hy kan verlof gee dat enige van die partye verdere getuienis mag indien onderworpe aan sodanige voorwaardes ten opsigte van koste of andersins as wat hy goëddink.

BEKENDMAKING VAN AANSOEK

(Artikel 21)

22. (1) Elke aansoek om die registrasie van 'n handelsmerk moet een maal in die *Staatkoerant* deur die applikant in die vorm en met die bewoording vereis deur die Registrateur bekend gemaak word, maar in die geval van 'n aansoek wat voor aanname bekend gemaak is kan die Registrateur, as hy dit goëddink, eis dat dit weer bekend gemaak word nadat dit aangeaem is.

(2) As daar in die bekendmaking van 'n aansoek nie 'n voorstelling van die handelsmerk verskyn nie, moet die applikant in bedoelde bekendmaking verwys na die plek of plekke vermeld waar 'n afdruk of voorstelling van die handelsmerk nagegaan kan word.

(3) Where an application has been advertised before acceptance as contemplated in the proviso to section 21 of the Act, and the Registrar requires it to be advertised again after acceptance, he shall advise the applicant accordingly, and the applicant shall apply to the Registrar on form SM 4 to be furnished with the form and wording of an advertisement.

(4) In respect of any advertisement inviting opposition, or otherwise, the provisions of subregulation (1) shall *mutatis mutandis* apply.

(5) For the purposes of any advertisement, the applicant may be required to furnish a wood block or electrotype (or more than one, if necessary) of the trade mark of such dimensions as may from time to time be directed by the Registrar or such other information or means of advertising the trade mark as may be directed by the Registrar; and the Registrar, if not satisfied with the block or electrotype furnished by the applicant or his attorney, trade mark agent or patent agent, may require a fresh block or electrotype before permitting the advertisement.

OPPOSITION TO REGISTRATION

(Sections 26-30)

23. (1) Any person may within two months after the date of advertisement in the *Gazette* of an application for registration of a trade mark, or within such further time as the Registrar may allow, serve on the applicant at his address for service and lodge at the Office a notice of opposition to the registration of the trade mark.

(2) Such notice shall be on form SM 6, and shall contain a statement of the grounds upon which the opponent objects to the registration. If registration is opposed on the ground that the mark resembles marks already in the register, the numbers and dates of registration of such marks shall be set out.

COUNTERSTATEMENT

(Section 27)

24. (1) Subject to the provisions of section 27 of the Act, within one month after lodging of notice of opposition the applicant may serve on the objector at his address for service and lodge at the Office a counterstatement in writing on form SM 7 setting out the grounds on which he relies in support of his application. The applicant shall also set out what facts, if any, alleged in the notice of opposition, he admits.

(2) If the applicant fails so to lodge a counterstatement, he shall be deemed to have abandoned his application.

(3) Proof of service of both notice of opposition and counterstatement shall be to the satisfaction of the Registrar.

INFORMAL OPPOSITION PROCEEDINGS

(Section 28)

25. After lodgement of the notice of opposition and the counterstatement, the Registrar shall with the consent of both parties lodged on form SM 43 within a period of one month consider those documents and all the relevant facts as provided for in section 28 of the Act.

NORMAL OPPOSITION PROCEEDINGS

26. If either party fails to lodge form SM 43 within a period of one month, the Registrar shall, as soon as may be, advise all interested parties accordingly, and thereafter the provisions of section 29 of the Act shall apply.

(3) Waar 'n aansoek voor aanname, soos bedoel in die voorbehoudsbepaling tot artikel 21 van die Wet, bekend gemaak is, en die Registrateur eis dat dit weer na aanname bekend gemaak word, moet hy die applikant diensooreenkomstig inlig, en die applikant moet dan op vorm SM 4 by die Registrateur aansoek doen om voorsien te word van die vorm en bewoording van die bekendmaking.

(4) Ten opsigte van 'n bekendmaking waarin om besware al dan nie gevra word, geld subregulasie (1) hiervan *mutatis mutandis*.

(5) Vir die doel van 'n bekendmaking, kan van die applikant vereis word om 'n houtdrukplaat of galvano van die handelsmerk (of meer as een indien nodig) te voorsien, van sodanige afmetings soos die Registrateur van tyd tot tyd mag bepaal, of sodanige ander inligting of middels vir die bekendmaking van die handelsmerk te voorsien as wat die Registrateur gelas, en as die Registrateur nie tevrede is met die drukplaat of galvano soos deur die applikant, of sy prokureur of agent verskaf nie, kan hy eis dat 'n nuwe drukplaat of galvano verskaf word alvorens hy die bekendmaking toelaat.

VERSET TEEN REGISTRASIE

(Artikels 26-30)

23. (1) Enigeen kan binne twee maande na die bekendmaking van 'n aansoek om die registrasie van 'n handelsmerk in die *Staatskoerant*, of binne sodanige verdere tydperk as wat die Registrateur toelaat, 'n kennisgewing van verzet teen die registrasie van die handelsmerk aan die applikant by sy adres vir bestelling en by die Kantoor bestel.

(2) Sodanige kennisgewing moet op vorm SM 6 wees, en moet 'n uiteensetting bevat van die gronde waarop die beswaarmaker sy verzet baseer. Indien verzet teen die registrasie aangeteken word op grond dat die merk ooreenkom met merke wat alreeds in die register aangeteken is, moet die nommers en datums van registrasie van sodanige merke vermeld word.

TEENVERKLARING

(Artikel 27)

24. (1) Behoudens die bepalings van artikel 27 van die Wet, kan die applikant binne een maand na die indiening van kennisgewing van verzet, 'n skriftelike teenverklaring op vorm SM 7 op die teeparty by sy adres vir bestelling en by die Kantoor bestel waarin die gronde waarop hy staatmaak om sy aansoek te steun, uiteengesit word. Die applikant moet ook 'n uiteensetting gee van die feite, indien daar is, wat in die kennisgewing van verzet beweer word en wat hy erken.

(2) Indien die applikant versuim om 'n teenverklaring aldus in te dien, word geag dat hy van sy aansoek afgesien het.

(3) Bewys van bestelling van beide die kennisgewing van verzet en die teenverklaring moet tot tevredeheid van die Registrateur gelewer word.

INFORMELE VERSETVERRIGTINGE

(Artikel 28)

25. Na die indiening van die kennisgewing van verzet en die teenverklaring, moet die Registrateur met die toestemming van albei partye, ingedien op vorm SM 43, die stukke en al die tersaaklike besonderhede binne 'n bestek van een maand oorweeg soos bepaal in artikel 28 van die Wet.

GEWONE VERSETVERRIGTINGE

26. Indien enige van die partye versuim om vorm SM 43 binne een maand in te dien, moet die Registrateur so gou doenlik al die belanghebbende partye diensooreenkomstig in kennis stel, en daarna geld die bepalings van artikel 29 van die Wet.

27. In case of normal opposition to the registration of a trade mark, the Registrar may, at the request of the parties or otherwise, order that all or any part of the evidence be taken *viva voce* or by affidavit and may give such directions as are required in that behalf, but, in the absence of any direction by the Registrar, the evidence in any such case shall be by affidavit and shall be given as follows:

(a) Within two months after the advice by the Registrar in terms of regulation 27, the opponent shall leave at the Office the evidence he adduces in support of his opposition, and deliver to the applicant copies thereof.

(b) Within two months after the delivery to the applicant of the opponent's evidence, the applicant shall leave at the Office his evidence and deliver to the opponent copies thereof.

(c) Within one month after the delivery of the applicant's evidence the opponent shall leave at the Office his evidence in reply and deliver to the applicant copies thereof. The last-mentioned evidence shall be confined to matters strictly in reply.

(d) No further evidence shall be left on either side except by leave of the Registrar upon the written consent of the parties or by special leave of the Registrar given on an application made to him. Either party making the application shall give notice thereof to the opposite party who shall be entitled to oppose the application. Leave to file further evidence may be given upon such terms as to costs or otherwise as the Registrar may think fit.

(e) Where exhibits are referred to in affidavit but not attached thereto, the party adducing the evidence shall send the originals to the Office and, if so directed by the Registrar, shall furnish copies or impressions thereof to the other party.

28. If the opponent fails, within the time allowed, to file evidence in support of his opposition, or to state that he intends to rely on the facts stated in the notice of opposition, the opposition shall be deemed to have been abandoned.

29. If the applicant fails, within the time allowed, to file evidence in answer to opponent's statement or affidavits, or to file evidence in support of his application, or to state that he intends to rely upon the documents lodged with the application, the application shall be deemed to have been abandoned.

30. The Registrar may extend the periods laid down in regulations 27 to 29, both inclusive, on application made to him. The party making such application shall give seven days' notice to the Registrar and to the other party who shall be entitled to oppose the application, save as provided in the following regulation.

31. Where in opposition proceedings any extension of time is granted to any party, the Registrar may thereafter, if he thinks fit, without granting the said party a hearing, grant any reasonable extension of time to the other party within which to take any subsequent step.

32. Upon completion of the evidence or affidavit the Registrar shall give notice to the parties of a date for the hearing of the proceedings, including *viva voce* evidence, if any. Such appointment shall be for a date at least 14 days after the date of the notice, unless the parties consent to a shorter notice. Within seven days from

27. In die geval van gewone verset teen die registrasie van 'n handelsmerk kan die Registrateur, op versoek van die partye of andersins, gelas dat al of enige deel van die getuienis of *viva voce* of by wyse van beëdigde verklaring afgelê word en kan hy sodanige voorskrifte gee as wat in daardie verband nodig is, maar by onstentenis van 'n voorskrif deur die Registrateur, moet die getuienis in enige sodanige geval by wyse van beëdigde verklaring soos volg afgelê word:

(a) Binne twee maande na die kennisgewing deur die Registrateur ooreenkomstig regulasie 27 moet die teenparty by die Kantoor die getuienis wat hy ter-stawing van sy verset aanvoer, indien en afskrifte daarvan aan die applikant lewer.

(b) Binne twee maande na die lewering aan die applikant van die teenparty se getuienis moet die applikant sy getuienis in antwoord daarop by die Kantoor laat en afskrifte daarvan aan die teenparty verstrek.

(c) Binne een maand na aflewering van die applikant se getuienis moet die teenparty sy getuienis in antwoord daarop by die Kantoor laat en afskrifte daarvan aan die applikant lewer. Laasgenoemde getuienis moet streng beperk word tot sake waarop 'n antwoord verskuldig is.

(d) Geen verdere getuienis deur enige party mag gelewer word nie behalwe met vergunning van die Registrateur of met die skriftelike toestemming van die partye, of met spesiale vergunning van die Registrateur gegee nadat aansoek by hom gedoen is. Enige party wat aldus aansoek doen, moet kennis daarvan gee aan die teenparty, wat geregtig sal wees om verset teen die aansoek aan te teken. Vergunning om verdere getuienis in te dien, kan gegee word onderworpe aan sodanige voorwaardes betreffende koste of andersins as wat die Registrateur goedvind.

(e) Waar in die beëdigde verklaring verwys word na bewysstukke wat nie daaraan vasgeheg is nie, moet die party wat die getuienis aanvoer, die oorspronklikes aan die Kantoor stuur, en, indien so gelas deur die Registrateur, moet hy afskrifte of afdrucke daarvan aan die teenparty verskaf.

28. As die teenparty versuim om binne die toegelate tydperk getuienis ter ondersteuning van sy verset in te dien of om aan te dui dat hy van voorneme is om staat te maak op die feite soos in sy kennisgewing van verset uiteengesit is, word geag dat hy van die verset afgesien het.

29. As die applikant versuim om binne die toegelate tydperk getuienis in te dien in antwoord op die teenparty se verklaring of beëdigde verklaring, of om getuienis ter ondersteuning van sy aansoek in te dien, of aan te dui dat hy van voorneme is om staat te maak op die stukke wat met die aansoek ingedien is, word geag dat hy van sy aansoek afgesien het.

30. Die Registrateur kan die tydperk bepaal in regulasies 27 tot en met 29 verleng indien by hom daarom aansoek gedoen word. Die party wat so aansoek doen, moet sewe dae kennis gee aan die Registrateur en ook aan die ander party, wat geregtig is om die aansoek teen te staan behalwe soos bepaal in die volgende regulasie.

31. As in versetverrigtinge uitstel aan 'n party verleen is, kan die Registrateur daarna, as hy dit goedvind, sonder om voormelde party aan te hoor, aan die ander party enige redelike uitstel verleen om enige daaropvolgende stap te doen.

32. Nadat die getuienis by wyse van beëdigde verklaring voltooi is, moet die Registrateur aan die partye kennis gee van die datum waarop die verrigtinge sal plaasvind, met inbegrip van die lewering van *viva voce* getuienis, indien daar is. Sodanige datum moet minstens 14 dae na die datum van die kennisgewing wees, tensy die partye toestem tot korter kennisgewing. Binne sewe

the receipt of such notice, both parties shall pay the prescribed hearing fee on form SM 47; a party failing to pay such fee shall not be entitled to appear and the Registrar may deal with the matter in his absence.

33. In the event of an opposition being uncontested by the applicant, the Registrar, in deciding whether costs should be awarded to the opponent, shall consider whether proceedings might have been avoided if reasonable notice had been given by the opponent to the applicant before the opposition was filed.

SECURITY FOR COSTS

[Sections 24 (3) and 30 (5)]

34. Where any party to opposition proceedings neither resides nor carries on business in the Territory, the Registrar may order him to give security within 30 days for such amount, and in such form as the Registrar may deem sufficient, for the costs of the proceedings before the Registrar and the Registrar may further at any stage in such opposition proceedings require further security to be given at any time before giving his decision in the case. If any order or requirement is not duly complied with within 30 days, the Registrar may treat the opposition or applications, as the case may be, as abandoned.

NON-COMPLETION

(Section 25)

35. Where registration of a trade mark is not completed within six months from the date of the acceptance of the application by reason of default on the part of the applicant, the Registrar shall give notice to the applicant or his agent, in writing, in the form SO 1 of such non-completion. If after 30 days from the date when such notice was sent or such further time as the Registrar may allow, the registration is not completed, the application shall be deemed to be abandoned. If an acceptance does not take place and the applicant, having been advised of the Registrar's objections to the application, fails to take any action within three months of the date of such advice, the application shall be deemed to have been abandoned.

ENTRY IN THE REGISTER

(Section 31)

36. Subject to the proviso to section 21 of the Act, as soon as may be after the expiration of two months after the date of the advertisement in the *Gazette* of any application, the Registrar shall, subject to any opposition and the determination thereof, and subject to the provisions of the proviso to section 37 (1) (b) of the Act and the payment on form SM 8 of the prescribed fee, enter the trade mark in the register and record the date of issue of the certificate of registration. The entry of a trade mark on the register shall give the date of the registration, the goods or services in respect of which it is registered and all particulars specified in section 31 of the Act, and such other particulars as the Registrar may deem necessary.

ASSOCIATED MARKS

(Section 38)

37. (1) Where a mark is registered as associated with any other mark or marks, the Registrar shall note in the register in connection with such mark the numbers of the marks with which it is associated and shall also note in the register in connection with each of the associated marks the number of the newly registered mark as being an associated mark with each of them.

dae na ontvangs van sodanige kennisgewing, moet beide partye op vorm SM 47 die voorgeskrewe verhoorgelde betaal; 'n party wat versuim om sodanige gelde te betaal, sal nie geregtig wees om te verskyn nie en die Registrateur kan die saak in sy afwesigheid behandel.

33. Indien 'n verset nie deur die applikant betwis word nie, moet die Registrateur, wanneer beslis word of die applikant met koste belas moet word, oorweeg of die verrigtinge vermy kon gewees het as redelike kennis deur die teenparty aan die applikant gegee was voordat verset aangeteken is.

SEKERHEID VIR KOSTE

[Artikels 24 (3) en 30 (5)]

34. As 'n party in versetverrigtinge nie in die Gebied woonagtig is of besigheid daarin dryf nie, kan die Registrateur hom gelas om binne 30 dae sekerheid te stel vir sodanige bedrag en in sodanige vorm as wat die Registrateur as voldoende mag ag om die koste van verrigtinge voor die Registrateur te dek, en die Registrateur mag voorts, in enige stadium van sodanige versetverrigtinge, gelas dat verdere sekerheid gegee word te eniger tyd voordat hy sy beslissing in die saak vel. As 'n bevel of vereiste nie binne 30 dae behoortlik nagekom word nie, kan die Registrateur die verset of aansoek, na gelang van die geval, behandel asof daarvan afgesien is.

NIE-VOLTOOIING

(Artikel 25)

35. Wanneer die registrasie van 'n handelsmerk weens versuim deur die applikant nie binne ses maande na die datum van aanname van die aansoek voltooi is nie, moet die Registrateur skriftelik op vorm SO 1, kennis van nie-voltooiing aan die applikant of sy agent gee. As die registrasie nie voltooi is binne 30 dae na die datum waarop 'n kennisgewing aldus gestuur is of binne sodanige verdere tydperk as wat die Registrateur toelaat nie, word gegag dat van die aansoek afgesien is. As aanname nie plaasvind nie en die applikant, nadat hy van die besware van die Registrateur teen die aansoek verwittig is, versuim om enige stappe te doen binne drie maande na die datum van sodanige kennisgewing, word gegag dat van die aansoek afgesien is.

INSKRYWING IN REGISTER

(Artikel 31)

36. Behoudens die voorbehoudsbepaling van artikel 21 van die Wet en so gou doenlik na verstryking van twee maande na die datum van bekendmaking van 'n aansoek in die *Staatskoerant*, moet die Registrateur, behoudens enige verset en die beslissing daarvoor, en behoudens die voorbehoudsbepaling van artikel 37 (1) (b) van die Wet, en by betaling op vorm SM 8 van die voorgeskrewe gelde, die handelsmerk in die register inskrywe en die datum van uitreiking van die sertifikaat van registrasie aanteken. Die inskrywing van 'n handelsmerk in die register moet die datum van registrasie, die goedere of dienste ten opsigte waarvan dit geregistreer is en alle besonderhede vermeld in artikel 31 van die Wet, asook sodanige ander besonderhede as wat die Registrateur nodig ag, omvat.

GEASSOSIEERDE MERKE

(Artikel 38)

37. (1) Waar 'n merk geregistreer word as geassosieer met 'n ander merk of merke, moet die Registrateur, ten opsigte van sodanige merk, die nommers van die merke waarmee dit geassosieer is, in die register aanteken, en moet hy ook ten opsigte van elkeen van die geassosieerde merke die nommer van die nuut geregistreerde merk in die register aanteken as die merk waarmee elkeen geassosieer is.

(2) An application by a registered proprietor under section 38 (6) of the Act, to the Registrar to dissolve the association between two or more associated trade marks shall be made on form SM 16 and shall include a statement of the grounds of the application. The registration fee for recordal of such dissolution shall be paid on lodgement of form SM 39.

DEATH OF APPLICANT

38. In case of the death of any applicant for a trade mark after the date of his application and before the trade mark applied for has been entered in the register, the Registrar, after the expiration of two months from the date of advertisement, may, on being satisfied of the applicant's death, enter in the register, in place of the name of such deceased applicant, the name and address of the person owning the goodwill of the business, on such ownership being proved to the satisfaction of the Registrar.

CERTIFICATE OF REGISTRATION

(Section 37)

39. Upon the registration of a trade mark the Registrar shall, as required by section 37 (2) of the Act, issue to the applicant a certificate on the form SO 2.

RENEWAL

(Sections 13 and 47)

40. (1) The notice under section 47 (3) of the Act shall be sent by the Registrar not less than two nor more than six months prior to the expiration of the last registration. The notice shall be on form SO 3 and shall, if the trade mark had been registered before 1 January 1974, notify the registered proprietor of the substituted classification and the registered proprietor may apply to the Registrar to renew his trade mark in accordance with the classification specified in Schedule 4 to these regulations.

(2) If, as a result of the substituted classification the trade mark in question is required to be recorded in more than one class, such mark will be deemed to be a separate registration in each class in respect of which the mark is so recorded and shall be given a separate distinguishing number in each class and shall be treated as a separate trade mark for the purposes of renewal thereof in each class.

(3) If, as a result of the substituted classification two or more identical trade marks having the same date of registration and owned by the same proprietor and which were previously registered in different classes are, in terms of Schedule 4 found to fall in the same class, such marks shall on renewal be consolidated into one registration having one distinguishing number and shall for the purposes of these regulations, be deemed to be a single trade mark.

(4) The Registrar shall be required to make any entries or amendments in the register in order to record the changes in classification resulting from the introduction of Schedule 4.

APPLICATION FOR RENEWAL BY PROPRIETOR

(Sections 13 and 47)

41. (1) An application to the Registrar for the renewal of the registration of a trade mark including a variation of the class in terms of section 13 of the Act, may be made on form SM 9 within six months prior to the expiration of the last registration.

(2) In every case involving action under regulation 41 (2) the proprietor of the mark shall furnish such additional representations of the mark as may be required to

(2) 'n Aansoek aan die Registrateur deur 'n geregistreerde eienaar ingevolge artikel 38 (6) van die Wet om die assosiasie tussen twee of meer geassosieerde handelsmerke te ontbind, moet op vorm SM 16 gedoen word en moet 'n uiteensetting bevat van die gronde waarop die aansoek gedoen word. Die registrasiegelde om sodanige ontbinding aan te teken, moet betaal word by indiening van vorm SM 39.

AFSTERWE VAN APPLIKANT

38. Indien 'n applikant om 'n handelsmerk te sterwe kom na die datum van sy aansoek en voordat die aangevraagde handelsmerk in die register ingeskryf is, kan die Registrateur, na verstryking van 'n tydperk van twee maande na die datum van bekendmaking en mits hy van die applikant se dood oortuig is, in die plek van die naam van sodanige afgestorwe applikant die naam en adres van die persoon aan wie die klandisiwaarde van die besigheid behoort, in die register opteken as sodanige eiendomsreg tot tevredenheid van die Registrateur bewys word.

REGISTRASIESERTIFIKAAT

(Artikels 13 en 47)

39. By registrasie van 'n handelsmerk moet die Registrateur, ingevolge artikel 37 (2) van die Wet, 'n sertifikaat op vorm SO 2 aan die applikant uitreik.

HERNUWING

(Artikels 13 en 47)

40. (1) Die kennisgewing ingevolge artikel 47 (3) van die Wet, moet deur die Registrateur minstens twee en hoogstens ses maande voor die vervaldatum van die laaste registrasie uitgestuur word. Die kennisgewing moet op vorm SO 3 wees en, indien die handelsmerk voor 1 Januarie 1974 geregistreer is, die geregistreerde eienaar in kennis stel van die vervangende klassifikasie, en die geregistreerde eienaar kan by die Registrateur aansoek doen om sy handelsmerk ooreenkomstig die klassifikasie uiteengesit in Bylae 4 te hernieu.

(2) Indien die betrokke handelsmerk as gevolg van die vervangende klassifikasie in meer as een klas opgeteken moet word, word sodanige merk geag 'n afsonderlike registrasie te wees in elke klas ten opsigte waarvan die merk so opgeteken word en moet dit in elke klas 'n afsonderlike onderskeidende nommer gegee en vir die hernuwing daarvan in elke klas as 'n afsonderlike handelsmerk behandel word.

(3) Indien as gevolg van die vervangende klassifikasie gevind word dat twee of meer identiese handelsmerke met dieselfde datum van registrasie, behorende aan dieselfde eienaar en voorheen in verskillende klasse geregistreer, ingevolge die bepalings van Bylae 4 in dieselfde klas val, moet sodanige merke by hernuwing in een registrasie met een onderskeidende nommer saamgevoeg en vir die toepassing van hierdie regulasies as 'n enkele handelsmerk beskou word.

(4) Die Registrateur moet inskrywings of wysigings in die register aanbring ten einde die veranderings in klassifikasie te boekstaaf wat deur die inwerkingtreding van Bylae 4 meegebring word.

AANSOEK OM HERNUWING DEUR EIENAAR

(Artikels 13 en 47)

41. (1) Aansoek by die Registrateur om die hernuwing van die registrasie van 'n handelsmerk insluitende 'n wysiging van die klas ingevolge artikel 13 van die Wet, kan op vorm SM 9 gedoen word binne ses maande voor die vervaldatum van die laaste registrasie.

(2) In elke geval waarby 'n handeling ingevolge regulasie 41 (2) betrokke is, moet die eienaar van die merk sodanige bykomende voorstellings van die merk verskaf

be lodged on an original registration of a mark and he shall apply on form SM 9 for the renewal of the mark in each class.

42. If at the date of expiration of the registration of a mark the renewal fee has not been paid, the Registrar shall advertise the fact forthwith in the *Gazette*. If within one month of such expiration the renewal fee upon form SM 10, together with an additional fee upon form SM 11, is received he may renew the registration without removing the mark from the register.

43. Whenever after the expiry of the said period of one month such fees have not been paid, the Registrar may remove the mark from the register as of the date of the expiration of the last registration, but may upon payment of the renewal fee upon form SM 10, together with the additional fee upon the form SM 12, restore the mark to the register if satisfied that it is just so to do and upon such conditions as he may think fit to impose.

44. Where the application for the renewal of the trade mark is not made by the registered proprietor, the Registrar, before taking any further steps, may require the applicant to furnish within 14 days an authority to make such application and in the absence of such authority may return the application and treat it as not having been received.

45. Where a trade mark has been removed from the register, the Registrar shall cause to be entered in the register a record of such removal and of the cause thereof and shall advertise that fact in the *Gazette*.

46. (1) Upon the renewal of the registration, notice on form SO 8 to that effect shall be sent to the registered proprietor at his registered address or at the address given on form SM 9 or form SM 10, as the case may be.

(2) The renewal shall thereafter be forthwith advertised by the Registrar in the *Gazette*.

ASSIGNMENT OR TRANSMISSION

(Sections 49 to 51)

47. Where a person becomes entitled by assignment or transmission to a registered trade mark, he may conjointly with the registered proprietor, make application to the Registrar on form SM 13 to register his title as soon as possible and if application is not made to register the assignment or transmission within 12 months of the effective date thereof, a penalty of R10 shall be payable in respect of each period of 12 months or portion thereof following the expiration of 12 months from the effective date; provided that in the case of an assignment taking place before 1 January 1974, the effective date for the calculation of the penalty shall be 1 January 1974.

48. Where a person becomes entitled to a registered trade mark in the manner referred to in regulation 47 and no conjoint application as therein mentioned is made, he shall make application to the Registrar on form SM 14 to register his title as soon as possible and if application is not made to register the assignment or transmission within 12 months of the effective date thereof, a penalty of R10 shall be payable in respect of each period of 12 months or portion thereof following the expiration of 12 months from the effective date.

49. An application under regulation 47 or 48 shall contain the name, trade or business address and nature of the business of the applicant together with a description of the person claiming to be so entitled, and in the case of a body corporate the state or country under whose law

as wat by die oorspronklike registrasie van 'n merk verskaf moet word en moet hy op vorm SM 9 aansoek doen om die hernuwing van die merk in elke klas.

42. Indien die hernuwingsgelde nie op die vervaldatum van die registrasie van 'n merk betaal is nie, moet die Registrateur hierdie feit onmiddellik in die *Staatskoerant* bekend maak, en as die hernuwingsgelde op vorm SM 10, tesame met die bykomende gelde op vorm SM 11, binne een maand na sodanige vervaldatum ontvang word, kan hy die registrasie hernuwe sonder om die merk uit die register te verwyder.

43. Wanneer sodanige gelde nie na verstryking van gemelde tydperk van een maand betaal is nie, kan die Registrateur die merk van uit die register verwyder met ingang van die vervaldatum van die laaste registrasie, maar hy kan, teen betaling van die hernuwingsgelde op vorm SM 10, tesame met die bykomende gelde op vorm SM 12, die merk op sodanige voorwaardes as wat hy mag goedvind, in die register herstel, mits hy daarvan oortuig is dat so 'n stap billik is.

44. Wanneer die aansoek om die hernuwing van die handelsmerk nie deur die geregistreerde eienaar gedoen word nie, kan die Registrateur, alvorens by enige verdere stappe doen, eis dat die applikant binne 14 dae 'n magtiging verstrek om sodanige aansoek te doen en by ontstentenis van sodanige magtiging kan hy die aansoek terugstuur en behandel asof dit nie ontvang is nie.

* 45. Waar 'n handelsmerk uit die register verwyder is, moet die Registrateur sodanige verwydering en die rede daarvoor in die register laat opteken en daardie feit in die *Staatskoerant* bekend maak.

* 46. (1) By die hernuwing van registrasie moet 'n kennisgewing op vorm SO 8 met daardie strekking aan die geregistreerde eienaar gestuur word by sy geregistreerde adres of by die adres wat versiek is op vorm SM 9 of vorm SM 10, na gelang van die geval.

(2) Die hernuwing moet daarna onmiddellik deur die Registrateur in die *Staatskoerant* bekend gemaak word.

SESSIE OP OORDRAG

(Artikels 49 tot 51)

47. Wanneer 'n persoon tot 'n geregistreerde handelsmerk geregtig word by wyse van sessie of oordrag, kan hy, saam met die geregistreerde eienaar, by die Registrateur op vorm SM 13 aansoek doen om sy titel so gou doenlik te registreer en as aansoek om die sessie of oordrag te registreer nie binne 12 maande na die effektiewe datum daarvan gedoen word nie, word 'n boete van R10 betaalbaar ten opsigte van elke tydperk van 12 maande of gedeelte daarvan ná verstryking van 12 maande vanaf die effektiewe datum; met dien verstande dat, in die geval van 'n sessie wat voor 1 Januarie 1974 plaasgevind het, die effektiewe datum vir die berekening van die boete 1 Januarie 1974 is.

48. Wanneer 'n persoon tot 'n geregistreerde handelsmerk op die wyse vermeld in regulasie 47 geregtig word en geen gesamentlike aansoek soos daarin bepaal word gedoen is nie, moet hy by die Registrateur op vorm SM 14 aansoek doen om sy titel so spoedig doenlik te registreer en indien aansoek om die sessie of oordrag te registreer, nie binne 12 maande na die effektiewe datum daarvan gedoen word nie, is 'n boete van R10 betaalbaar ten opsigte van elke tydperk van 12 maande of gedeelte daarvan na verstryking van 12 maande vanaf die effektiewe datum.

49. 'n Aansoek ingevolge regulasie 47 en 48 moet die volgende vermeld, naamlik die naam, handels- of besigheidadres en die aard van die besigheid van die applikant en 'n beskrywing van die persoon wat daarop aanspraak maak om aldus geregtig te wees en, in die geval van 'n regs persoon, die staat of land onder wie se wette

is incorporated, together with full particulars of the instrument, if any, under which he claims and such instrument shall be produced for inspection by the Registrar, preferably at the time of application. The full names of all the partners in a partnership shall be given in the body of the application. The Registrar may in any case require and retain an attested copy of any instrument produced for inspection in proof of title, but such copy shall not be open to public inspection unless the Registrar decides that it is in the public interest to permit an inspection of such instrument.

50. Where in the case of an application on form SM 13 or form SM 14 the person applying for registration of his title does not claim under any document or instrument which is capable in itself of furnishing proof of his title, he shall, unless the Registrar otherwise directs, either upon or with the application, state a case setting forth the full particulars of the facts upon which his claim to be proprietor of the trade mark is based and showing that the trade mark has been assigned or transmitted to him. If the Registrar so requires, the case shall be verified by the sworn declaration on form SM 15.

51. The Registrar may call on any person who applies to be registered as proprietor of a registered trade mark for such proof or additional proof of title as he may require.

52. When the Registrar is satisfied as to the title of the person claiming to be registered, he shall on application on form SM 39, cause him to be registered as proprietor of the trade mark in respect of the relevant goods or services and shall enter in the register his name, trade or business address and description and particulars of the assignment or transmission, and statement indicating whether the assignment or transmission is with or without goodwill and also the effective date of the assignment.

53. Where pursuant to an application under regulation 47 or 48 and as the result of a division and separation of the goods or services or a division and separation of places or markets, different persons become registered separately under the same official number as subsequent proprietors of a trade mark, each of the resulting separate registrations in the name of those different persons shall be deemed to be a separate registration for the purposes of the Act.

54. Any person who desires to obtain the Registrar's certificate under section 49 (5) of the Act, or his notification of approval under section 49 (6) of the Act, shall send to the Registrar with his application on form SM 29 or SM 30, as the case may be, a statement of case in duplicate setting out the circumstances and a copy of any instrument or proposed instrument effecting the assignment or transmission. The Registrar may call for any evidence or further information that he may consider necessary and the statement of case shall be amended, if required, to include all the relevant circumstances and shall, if required, be verified by a sworn affidavit. The Registrar, after hearing, if so required, the applicant and any other person whom the Registrar may consider to be interested in the transfer, shall consider the matter and issue a certificate thereon or a notification in writing of approval or disapproval thereof, as the case may be. Where a statement of case is amended, two fair copies thereof in its final form shall be left with the Registrar. The Registrar shall seal a copy of the statement of case in its final form to the certificate or notification.

dit geïnkorporeer is, tesame met volle besonderhede van die eventuele dokument ingevolge waarvan hy aanspraak maak en sodanige dokumente moet vir ondersoek aan die Registrateur voorgelê word, verkieslik ten tye van die aansoek. Die volle name van al die vennote in 'n vennootskap moet in die aansoek verstrekk word. Die Registrateur kan in enige geval 'n geattesteerde afskrif vereis van enige dokument aan hom voorgelê vir ondersoek ten bewyse van titel, en hy kan dit behou, maar sodanige afskrif is nie ter publieke insae beskikbaar nie tensy die Registrateur beslis dat dit in die openbare belang is om insae in sodanige dokument toe te laat.

50. Wanneer, in die geval van 'n aansoek op vorm SM 13 of vorm SM 14, die persoon wat om registrasie van sy titel aansoek doen, nie aanspraak maak kragtens enige akte of dokument wat op sigself geskik is om van sy titel bewys te lewer nie, moet hy, tensy die Registrateur andersins gelas, of by of saam met die aansoek 'n saak stel waarin volle besonderhede verstrekk word van die feite waarop hy in sy aanspraak op eiendomsreg op die handelsmerk berus, en aangedui word dat die handelsmerk aan hom gesedeer of oorgemaak is. Indien die Registrateur dit vereis, moet die saak deur 'n beëdigde verklaring op vorm SM 15 bevestig word.

51. Die Registrateur kan van 'n persoon wat aansoek doen om as eienaar van 'n geregistreerde handelsmerk geregistreer te word, vereis om hom te voorsien van sodanige bewys of bykomende titelbewys as wat hy verlang.

52. Wanneer die Registrateur oortuig is wat betref die titel van die persoon wat op registrasie aanspraak maak, moet hy, by aansoek op vorm SM 39, daardie persoon laat registreer as eienaar van die handelsmerk ten opsigte van die betrokke goedere of dienste en dié se naam, beskrywing en handels- of besighedsadres en besonderhede van die sessie of oordrag, en 'n verklaring wat aandui of die sessie of oordrag met of sonder klandisiewaarde is, asook die effektiewe datum van die sessie, in die register laat opteken.

53. Waar ingevolge 'n aansoek kragtens regulasie 47 of 48 en as gevolg van 'n verdeling en skeiding van die goedere of dienste of 'n verdeling en skeiding van plekke of markte, verskillende persone afsonderlik geregistreer word met dieselfde ampelike nommer as daaropvolgende eienaars van 'n handelsmerk, word elkeen van die gevolglike afsonderlike registrasies op die name van daardie verskillende persone vir die toepassing van die Wet as 'n afsonderlike registrasie beskou.

54. 'n Persoon wat verking om die Registrateur se sertifikaat ingevolge artikel 49 (5) van die Wet of sy bekendmaking van goedkeuring ingevolge artikel 49 (6) van die Wet te verkry, moet saam met sy aansoek op vorm SM 29 of SM 30, na gelang van die geval, die volgende aan die Registrateur stuur, naamlik 'n uiteensetting van sy saak in tweevoud waarin die omstandighede uiteengesit word, en 'n afskrif van enige dokument of voorgestelde dokument wat die sessie of oordrag bewerkstellig. Die registrateur kan om enige getuenis of verdere inligting vra wat hy nodig mag ag, en die uiteensetting van saak moet, indien vereis, gewysig word ten einde al die betrokke omstandighede in te sluit en moet, indien vereis, deur 'n beëdigde verklaring bevestig word. Nadat die Registrateur die applikant en enige ander persoon wat volgens sy oordeel belang by die oordrag het, aangehoor het indien dit nodig was, moet hy die saak oorweeg en 'n sertifikaat in verband daarmee of 'n skriftelike kennisgewing van goedkeuring of afkeuring daarvan, na gelang van die geval, uitreik. Wanneer 'n uiteensetting van saak gewysig word, moet twee leesbare afskrifte daarvan, in die finale vorm, by die Registrateur gelê word. Die Registrateur moet 'n afskrif van die uiteensetting van saak in die finale vorm aan die sertifikaat of bekendmaking versêl.

SUBSTITUTION OF APPLICANTS

[Section 49 or 56 (2)]

55. (1) Notwithstanding anything contained in these regulations and subject to section 49 (7) of the Act, any person may apply on form SM 18 for a substitution of applicant in respect of a trade mark which is the subject of a pending application for registration; and the Registrar may, if satisfied that there is good reason to grant the application, approve of the substitution subject to such conditions as he deems necessary.

(2) The application to substitute a body corporate in terms of section 56 (2) of the Act for another applicant in the case of a pending application, shall likewise be made on form SM 18 and dealt with in terms of subregulation (1) of this regulation.

REGISTERED USERS

(Section 48)

56. An application to the Registrar for the registration under section 48 (4) of the Act, of a person as a registered user of a registered trade mark shall be made by that person and the registered proprietor on form SM 34.

57. The date of an entry of a registered user in the register shall be the date on which the application for registration as a registered user was made. In addition to the trade or business address of the registered user the application shall include the address for service of the registered user. A notification, in writing, of the registration of a registered user shall be sent to the registered proprietor of the trade mark, and shall be inserted in the *Gazette*.

58. An application by the registered proprietor of a trade mark for the variation of the registration of a registered user of that trade mark under section 48 (8) (a) of the Act, shall be made on form SM 35 and shall be accompanied by a statement of the ground on which it is made and, where the registered user in question consents, by the written consent of that registered user.

59. An application by the registered proprietor or any registered user of a trade mark for the cancellation of the registration of a registered user of that trade mark under section 48 (8) (b) of the Act, shall be made on form SM 36 and shall be accompanied by a statement of grounds on which it is made.

60. Application by any person for the cancellation of the registration of a registered user under section 48 (8) (c) of the Act, shall be made on form SM 37 and shall be accompanied by a statement of the grounds on which it is made.

61. (1) The applicant for the variation or cancellation made under the provisions of regulations 58, 59 and 60 shall satisfy the Registrar that he has given a notification of the application to each registered user of the trade mark, and also to the registered proprietor of the trade mark, if the registered proprietor is not the applicant, and that he has duly notified the interested persons of their right of intervention as provided in subregulation (2).

(2) Any person so notified who intends to intervene shall within one month of the receipt of the notification or within such further time as the Registrar may allow

VERVANGING VAN APPLIKANTE

[Artikel 49 of 56 (2)]

55. (1) Ondanks die bepalinge van hierdie regulasies en behoudens die bepalinge van artikel 49 (7) van die Wet, kan enige persoon op vorm SM 18 aansoek doen om die vervanging van 'n applikant ten opsigte van 'n handelsmerk in verband waarmee 'n aansoek om registrasie hangende is, en die Registrateur kan, as hy daarvan oortuig is dat daar goeie rede is om die aansoek toe te staan, die vervanging goedkeur onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat hy nodig ag.

(2) Die aansoek om 'n ander applikant deur 'n regpersoon te vervang ingevolge artikel 56 (2) van die Wet moet in die geval van 'n hangende aansoek insgelyks op vorm SM 18 gedoen word, en moet behandel word ooreenkomstig die bepalinge van subregulasie (1) van hierdie regulasie.

GEREGISTREERDE GEBRUIKERS

(Artikel 48)

56. 'n Aansoek by die Registrateur ingevolge artikel 48 (4) van die Wet om die registrasie van 'n persoon as 'n geregistreerde gebruiker van 'n geregistreerde handelsmerk moet deur daardie persoon en die geregistreerde eienaar op vorm SM 34 gedoen word.

57. Die datum van inskrywing van 'n geregistreerde gebruiker in die register moet die datum wees waarop die aansoek om registrasie as geregistreerde gebruiker gedoen is. Benewens die handels- of besigheidssadres van die geregistreerde gebruiker moet die aansoek die geregistreerde gebruiker se adres vir bestelling insluit. 'n Skriftelike bekendmaking van die registrasie van 'n geregistreerde gebruiker moet aan die geregistreerde eienaar van die handelsmerk gestuur en in die *Suurskoerant* bekend gemaak word.

58. Aansoek deur die geregistreerde eienaar van 'n handelsmerk om die wysiging van 'n registrasie van 'n geregistreerde gebruiker van daardie handelsmerk ingevolge artikel 48 (8) (a) van die Wet moet op vorm SM 35 gedoen word en moet van 'n uiteensetting van die gronde waarop dit gedoen word en, wanneer die betrokke geregistreerde gebruiker toestem, van die skriftelike toestemming van daardie geregistreerde gebruiker vergesel gaan.

59. 'n Aansoek deur die geregistreerde eienaar of enige geregistreerde gebruiker van 'n handelsmerk om die registrasie van 'n geregistreerde gebruiker van daardie handelsmerk in te trek ingevolge artikel 48 (8) (b) van die Wet, moet op vorm SM 36 gedoen word en moet vergesel gaan van 'n uiteensetting van die gronde waarop dit gedoen word.

60. 'n Aansoek deur iemand om die intrekking van die registrasie van 'n geregistreerde gebruiker ingevolge artikel 48 (8) (c) van die Wet moet op vorm SM 37 gedoen word en vergesel gaan van 'n uiteensetting van die gronde waarop dit gedoen word.

61. (1) Die applikant vir 'n wysiging of intrekking kragtens die bepalinge van regulasies 58, 59 en 60 gedoen, moet die Registrateur oortuig dat hy elke geregistreerde gebruiker van die handelsmerk asook aan die geregistreerde eienaar van die handelsmerk, indien die geregistreerde eienaar nie die applikant is nie, van die aansoek kennis gegee het en dat hy alle belanghebbende persone behoortlik in kennis gestel het van hul reg om tot die verrigtinge toe te tree soos in subregulasie (2) van hierdie regulasie bepaal.

(2) Iemand wat aldus kennis gegee is en tot die verrigtinge wil toetree, moet binne een maand na ontvangs van die kennisgewing of binne sodanige verdere tydperk as wat die Registrateur toelaat, 'n kennisgewing van toetreding

serve on the registered proprietor of the trade mark, on the registered user concerned, and lodge at the Office, a notice of intervention.

(3) Such notice shall be on form SM 38, and shall contain a statement of the grounds upon which the person intends to intervene. Thereupon the provisions of regulation 76 shall *mutatis mutandis* apply to such application.

(4) The Registrar after giving the parties an opportunity of being heard may accept or refuse the application or accept it subject to any conditions or restrictions he may think proper to impose.

(5) The registration fee for any registered user of a trade mark or the variation or cancellation thereof shall be paid on lodgment on form SM 39.

AMENDMENT OF REGISTER OR APPLICATION

[Section 20 (7) or 32 or 56 (1)]

62. (1) Applications under section 20 (7) or 56 (1) or 32 of the Act, as the case may be, to the Registrar may be made by the applicant, or the registered proprietor or registered user or where the registered proprietor or registered user is a company in liquidation by the liquidator and in other cases by such person as the Registrar may decide to be entitled to act in the name of the registered proprietor or registered user.

(2) The application shall be made on form SM 19, SM 20, SM 21, SM 22 or SM 23, as the case may be.

63. Where such application is made, the Registrar may require such evidence by affidavit or otherwise as he may think fit as to the circumstances in which the application is made.

64. An application to the Registrar under section 32 (3) of the Act, for the correcting of any entry in the register shall, if so required by the Registrar, be accompanied by a statement setting out fully the nature of the applicant's interests, the facts upon which he bases his case and the relief which he seeks. The applicant shall send a copy of the statement to every registered user of the trade mark, and if the applicant is not the proprietor of the trade mark, to the proprietor.

65. Upon such application being made and copies thereof transmitted to the registered proprietor, if necessary, the provisions of regulations 23 to 34, both inclusive, shall apply *mutatis mutandis*, in so far as they can be applied, to the further proceedings thereon; but the Registrar shall not correct the error in the register or remove the mark from the register merely because the registered proprietor has not filed a counter-statement. In any case of doubt any party may apply to the Registrar for directions.

66. Where application is made on form SM 23 to enter a disclaimer or memorandum relating to a trade mark, the Registrar, before deciding upon such application, may direct that the application be advertised once in the *Gazette* in order to enable any person desiring so to do to state within two months from the date of the advertisement any reasons, in writing, against the applicant being allowed to make such disclaimer or enter such memorandum. Should any such objection be lodged, the Registrar shall give notice to the parties of a date when he will hear arguments in the matter. Such appointment shall be for a date at least 14 days after the date of the notice unless the parties consent to a shorter notice.

aan die geregistreerde eienaar van die handelsmerk en aan die betrokke geregistreerde gebruiker bestel en by die Kantoor indien.

(3) Sodanige kennisgewing moet op vorm SM 38 gegee word en moet 'n uiteensetting bevat van die gronde waarop hy van voorneme is om toe te tree. Daarna geld die bepalings van regulasie 76 *mutatis mutandis* ten opsigte van sodanige applikasie.

(4) Nadat die Registrateur die partye 'n geleentheid gebied het om aangehoor te word, kan hy die aansoek aanneem of weier of kan hy dit aanneem onderworpe aan voorwaardes of beperkings na goedvinding deur hom gestel.

(5) Die registrasiegelde ten opsigte van enige geregistreerde gebruiker van 'n handelsmerk of die wysiging of intrekking daarvan word betaal by indiening van vorm SM 39.

WYSIGING VAN REGISTER OF AANSOEK

[Artikel 20 (7) of 32 of 56 (1)]

62. (1) Aansoek by die Registrateur, ingevolge artikel 20 (7) of 56 (1) of 32 van die Wet, na gelang van die geval, kan gedoen word deur die applikant of die geregistreerde eienaar of geregistreerde gebruiker, of waar die geregistreerde eienaar of geregistreerde gebruiker 'n maatskappy in likwidasie is, deur die likwidateur, en in ander gevalle deur sodanige persoon as wat volgens besluit van die Registrateur geregtig is om in die naam van die geregistreerde eienaar of geregistreerde verbruiker op te tree.

(2) Die aansoek moet gedoen word op vorms SM 19, SM 20, SM 21, SM 22 of SM 23, na gelang van die geval.

63. Wanneer so 'n aansoek gedoen word, kan die Registrateur, sodanige getuienis by wyse van 'n beëdigde verklaring of andersins betreffende die omstandighede waaronder die aansoek gedoen word, eis as wat hy goedvind.

64. 'n Aansoek by die Registrateur ingevolge artikel 32 (3) van die Wet om die regstelling van 'n inskrywing in die register, moet, indien so vereis deur die Registrateur, vergesel gaan van 'n verklaring waarin die aard van die applikante se belange, die feite waarop sy saak berus en die inligting wat hy verlang, volledig uiteengesit word. Die applikant moet 'n afskrif van die verklaring aan elke geregistreerde gebruiker van die handelsmerk, en as die applikant nie die geregistreerde eienaar van die handelsmerk is nie, aan die eienaar stuur.

65. Indien sodanige aansoek gedoen word en die afskrifte daarvan, indien nodig, aan die geregistreerde eienaar gestuur word, geld die bepalings van regulasies 23 tot en met 34 *mutatis mutandis*, in so ver hulle toegepas kan word, ten opsigte van die verdere verrigtinge in verband daarmee, maar die Registrateur mag nie die fout in die register verbeter of die merk uit die register verwyder bloot omdat die geregistreerde eienaar nie 'n teenverklaring ingedien het nie. Waar twyfel bestaan kan enige party by die Registrateur aansoek doen om voorligting.

66. Indien aansoek op vorm SM 23 gedoen word om die inskrywing van 'n prysgewing of memorandum betreffende 'n handelsmerk, kan die Registrateur, alvorens by oor die aansoek beslis, gelas dat die aansoek een maal in die *Staatskoerant* bekend gemaak word ten einde enigeen wat dit verlang, in staat te stel om binne twee maande na die datum van die bekendmaking skriftelik beswaar daarteen in te dien dat die applikant toegelaat word om sodanige prysgewing te doen of sodanige memorandum te laat inskryf. Indien so 'n beswaar ingedien word, moet die Registrateur die partye kennis gee van 'n datum waarop hy beredenering in die saak sal aanhoor, welke datum minstens 14 dae na die datum van die kennisgewing moet wees, tensy die partye tot 'n korter kennisgewing instem.

ALTERATION OF MARK

(Section 34)

67. Where a person desires to apply under section 34 of the Act to alter or add to a trade mark, he shall make his application, in writing, on form SM 24 and shall furnish the Registrar with four copies of the mark as it will appear when altered.

68. Before proceeding with such application, the Registrar shall direct that the application be advertised once in the *Gazette* in order to enable any person desiring so to do to state within two months of the advertisement on the form SM 44 reasons, in writing, against the application being granted. Should any such objection be lodged, the provisions of regulations 23 to 34, both inclusive, shall *mutatis mutandis* apply, in so far as they can be applied.

SEARCH

69. The Registrar, if requested so to do in writing upon a form SM 25, may cause a search to be made in any class to ascertain whether any marks are on record at the date of such search which may resemble any mark sent to him by the person requesting such search and may cause that person to be informed of the result of such search.

CAVEAT

70. (1) Any person may apply to the Registrar by lodging form SM 28, for notice to be given by the Registrar of any proceedings relating to the publication of the acceptance of an application for a trade mark registration or of any application for the making of an entry in the register of trade marks.

(2) As soon as may be after any such proceedings are taken and in the case of an application for making an entry, before such entry is made, the Registrar shall give notice of any such proceedings to such person.

OFFICE HOURS

[Section 31 (5)]

71. (1) From Mondays to Fridays the Office will be open to the public from 8 a.m. to 12 noon and from 3.30 p.m. to 3.30 p.m., except on the following days:

(a) All days which are public holidays in terms of section 1 of the Public Holidays Act, 1952 (Act 5 of 1952), or which have been proclaimed public holidays in terms of section 2 of that Act; and

(b) days which may from time to time be notified by a placard posted in a conspicuous place at the Office.

(2) Whenever the last day fixed by the Act or by these regulations for doing anything, shall fall on a day when the Office is not open to the public it shall be lawful to do any such thing on the day next following such excluded day or days if two or more of them occur consecutively.

DISCRETIONARY POWERS

(Section 57)

72. (1) Where under these regulations any person is required to do any act or thing or to sign any document or to make any affidavit on behalf of himself or of any body corporate or any document or evidence is required to be produced to or left with the Registrar or at the Office and it is shown to the satisfaction of the Registrar

WYSIGING VAN MERK

(Artikel 34)

67. Indien 'n persoon verlang om ingevolge artikel 34 van die Wet aan 'n handelsmerk te verander of by te voeg, moet hy skriftelik op vorm SM 24 aansoek doen en die Registrateur voorsien van vier eksemplare van die merk soos dit na wysiging sal voorkom.

68. Alvorens met so 'n aansoek voort te gaan, moet die Registrateur gelas dat die aansoek een maal in die *Staatskoerant* bekend gemaak word ten einde enigeen wat teen die aansoek beswaar wil maak, in staat te stel om binne twee maande na die bekendmaking skriftelik redes op vorm SM 44 teen die bestaan van die aansoek aan te voer. Indien so 'n beswaar ingedien word, geld die bepalinge van regulasies 23 tot en met 34, *mutatis mutandis* vir sover hulle toegepas kan word.

NASOEK

69. Indien hy skriftelik op vorm SM 25 daartoe versoek word, kan die Registrateur in enige klas 'n nasoek laat doen om vas te stel of daar ten tye van sodanige nasoek enige merke opgeteken is wat ooreenkom met die merk aan hom gestuur deur die persoon wat die nasoek aanvra, en kan hy daardie persoon van die uitslag van die nasoek in kennis stel.

CAVEAT

70. (1) Enige persoon kan by die Registrateur, deur die indiening van vorm SM 28, aansoek doen dat deur die Registrateur aan hom kennis gegee word van verrigtinge wat binne ses maande na die datum van indiening van die vorm SM 28, plaasvind ten opsigte van enige verrigtinge met betrekking tot die bekendmaking van die aanneme van 'n aansoek om die registrasie van 'n handelsmerk of van 'n aansoek om inskrywing in die register van handelsmerke.

(2) So gou doenlik na enige sodanige verrigtinge plaasgevind het en, in die geval van 'n aansoek om 'n inskrywing, alvorens die inskrywing gedoen is, moet die Registrateur sodanige persoon kennis gee van enige sodanige verrigtinge.

KANTOORURE

[Artikel 31 (5)]

71. (1) Die Kantoor sal op Maandae tot en met Vrydae vir die publiek oop wees vanaf 8 vm. tot 12 middag en van 1.30 nm. tot 3.30 nm. behalwe op die volgende dae:

(a) Alle dae wat kragtens artikel 1 van die Wet op Openbare Feesdae, 1952 (Wet 5 van 1952), openbare feesdae is, of wat kragtens artikel 2 van daardie Wet as openbare feesdae geproklameer is; en

(b) dae waarvan daar van tyd tot tyd kennis gegee word deur middel van 'n plakkaat op 'n opvallende plek by die Kantoor.

(2) Indien die laaste dag wat deur die Wet of hierdie regulasies vir 'n handeling bepaal is, op 'n dag val waarop die Kantoor nie vir die publiek oop is nie, is dit wettig om sodanige handeling te verrig op die eerste dag wat volg op sodanige uitgesonderde dag of, indien daar twee of meer opeenvolgende uitgesonderde dae is, wat volg op sodanige opeenvolgende uitgesonderde dae.

DISKRESIONÊRE BEVOEGDHEID

(Artikel 57)

72. (1) Indien daar kragtens hierdie regulasies van 'n persoon vereis word om 'n handeling te verrig of 'n dokument te teken of om 'n beëdigde verklaring namens homself of 'n regpersoon af te lê of indien enige dokument of getuienis aan of by die Registrateur gelewer of getuig of by die Kantoor getuig moet word en tot tevredenheid

that from any reasonable cause such person is unable to do such act or thing or to sign such document or make such affidavit or that such document or evidence cannot be produced or left as aforesaid, it shall be lawful for the Registrar and upon the production of such other evidence and subject to such terms as he may think fit, to dispense with any such act or thing, document, affidavit or evidence.

(2) Any person may apply to the Registrar for a hearing within three months of any decision of the Registrar or such further time as the Registrar may allow, and if he fails to do so the decision of the Registrar shall be final.

APPEALS OR APPLICATION TO COURT

[Sections 20 (4), 63 and 65]

73. (1) (a) When any person objects to any order or decision of the Registrar he may apply, within three months of the date of the Registrar's order or decision, or such further time as the Registrar may allow, on form SM 3, requiring the Registrar to state in writing the grounds of his decision and the data used by him, in arriving thereat. The date of such statement shall be deemed to be the date of the Registrar's order or decision for the purpose of appeal.

(b) The consents by the parties to any appeal to have the appeal heard by the Appellate Division of the Supreme Court in terms of section 63 (5) of the Act, shall be on form SM 49 (in duplicate) and shall be lodged with the Registrar before an appeal is noted in such division.

(2) In any case in which an application is made under section 65 of the Act, the applicant shall give notice of such application to the Registrar on form SM 27.

WITHDRAWAL OF APPEALS

[Section 20 (6)]

74. Where under any provision of section 20 (6) of the Act an appellant is entitled to withdraw his appeal, such withdrawal shall be effected by notice given to the Registrar and to the other parties, if any, to such appeal within one month after the leave to include further grounds of objection referred to in such section has been obtained.

APPLICATIONS TO AND ORDERS OF THE COURT

75. (1) Where an order has been made by the Court in any case under the Act, the person in whose favour such order has been made or such one of them, if more than one, as the Registrar may direct, shall forthwith leave at the Office an office copy of such order together with form SM 26. The register may, if necessary, thereupon be rectified or altered by the Registrar.

(2) Whenever an order is made by the Court under the Act, the Registrar may, if he thinks that such order should be made public, publish it in the *Gazette* at the expense of the person in whose favour such order has been made.

(3) Any addition to, alteration or correction of the register, shall be advertised by the Registrar (save where otherwise expressly provided) once in the *Gazette*.

van die Registrateur bevestig word dat sodanige persoon weens 'n redelike oorsaak nie in staat is om daardie handeling te verrig of daardie dokument te teken of sodanige beëdigde verklaring af te lê nie, of dat daardie dokument of getuienis nie soos voormeld gelewer of gelê kan word nie, is dit wettig vir die Registrateur om by die lewering van sodanige ander getuienis en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat hy goedvind, af te sien van enige sodanige handeling, dokument, beëdigde verklaring of getuienis.

(2) Enige persoon kan binne drie maande na 'n beslissing van die Registrateur, of binne sodanige verdere tydperk as wat die Registrateur toelaat, by die Registrateur aansoek doen om 'n verhoor, en indien die persoon nalaat om dit te doen is die beslissing van die Registrateur finaal.

APPËLLE NA OF AANSOEKE BY HOF

[Ariekels 20 (4), 63 en 65]

73. (1) (a) Indien 'n persoon beswaar maak teen 'n bevel of beslissing van die Registrateur, kan hy binne drie maande na die datum van die Registrateur se bevel of beslissing, of binne sodanige verdere tydperk as wat die Registrateur toelaat, op vorm SM 3 versoek dat die Registrateur die gronde vir sy beslissing asook die gegewens wat hy oorweeg het om daardie beslissing te bereik, skriftelik verstrek. Die datum van sodanige verklaring word vir die doeleindes van appèl as die datum van die Registrateur se bevel of beslissing beskou.

(b) Die toestemming van die partye by 'n appèl om die appèl deur die Appèlafdeling van die Hooggeregshof kragtens artikel 63 (5) van die Wet te laat verhoor, moet verleen word op vorm SM 49 (in tweevoud) en moet voor die aantekening van 'n appèl in daardie afdeling by die Registrateur ingelower word.

(2) In enige geval waar ingevolge artikel 65 van die Wet aansoek gedoen word, moet die applikant die Registrateur op vorm SM 27 van sodanige aansoek kennis gee.

TERUGTREKING VAN APPËLLE

[Artikel 20 (6)]

74. Indien 'n appellant ingevolge 'n bepaling van artikel 20 (6) van die Wet geregtig is om sy appèl terug te trek, moet sodanige terugtrekking gedoen word deur binne een maand na die verlenging van verlof vir die insluiting van verdere gronde van beswaar, soos by daardie artikel bepaal, aan die Registrateur en die eventuele ander partye by die appèl, kennis daarvan te gee.

AANSOEKE BY EN BEVELE VAN DIE HOF

75. (1) Indien 'n hofbevel ingevolge 'n bepaling van die Wet uitgereik is, moet die persoon ten gunste van wie die bevel uitgereik is of, as daar meer as een persoon is, daardie een van hulle wat die Registrateur mag bepaal, onverwyld by die Kantoor 'n kantoorafskrif van daardie bevel tesame met vorm SM 26 laat. Die register kan, indien nodig, daarna deur die Registrateur verbeter of verander word.

(2) Telkens wanneer 'n hofbevel ingevolge die Wet uitgereik word, kan die Registrateur, indien hy van mening is dat sodanige bevel aan die publiek bekend gemaak moet word, dit op koste van die persoon ten gunste van wie die bevel uitgereik is, in die *Staatskoerant* bekend maak.

(3) Behalwe waar uitdruklik anders bepaal, moet 'n toevoeging aan, of verandering of verbetering van, die register deur die Registrateur een maal in die *Staatskoerant* bekendgemaak word.

RECTIFICATION OF REGISTER

OPTION TO APPLY TO COURT OR TO THE REGISTRAR

[Section 69 read with sections 10 (5), 33 (1), 35, 36 (1) and 53 (4)]

76. (1) Where under any provision of the Act an applicant has an option to apply either to the Court or to the Registrar and he elects to apply to the Registrar, the application shall be made on form SM 45 or SM 46 as the case may be. The application shall set out fully the nature of the applicant's interest, the facts upon which he bases his case and the relief he seeks.

(2) The applicant shall serve copies of the application upon the registered proprietor or registered user of the trade mark concerning which the application is made and upon any other person appearing from the register to be interested in the trade mark, and proof of service thereof shall be furnished to the satisfaction of the Registrar.

(3) At any time within two months from the date of service as aforesaid the registered proprietor or registered user of the trade mark or any other interested person who wishes to oppose the application shall deliver to the Registrar a counter-statement setting out fully the grounds upon which the application is opposed, and at the same time shall serve upon the applicant a copy of the counter-statement, furnishing proof of service to the satisfaction of the Registrar.

(4) Within two months after the service of the counter-statement the applicant shall leave at the Office the evidence he adduces in support of his application, and deliver to the party or parties who have filed the counter-statement copies thereof. If he fails to do so, or to state that he intends to rely on the facts stated in the application, the application shall be deemed to have been abandoned.

(5) Within two months after the delivery of the applicant's evidence, the party who has filed a counter-statement shall leave at the Office his evidence, and deliver to the applicant copies thereof. If he should fail to do so, or to state that he intends to rely on the facts stated in the counter-statement, the opposition to the application shall be deemed to have been abandoned.

(6) Within one month after the delivery of the evidence by the party who has filed a counter-statement, the applicant shall leave at the Office his evidence, which shall be confined to matters strictly in reply, and deliver to the party filing the counter-statement copies thereof.

(7) In respect of matters relating to extensions of time, and further proceedings in regard to the application, the provisions of regulations 30 to 34, both inclusive, shall *mutatis mutandis* apply.

CERTIFICATION MARKS

(Section 52)

77. (1) An application for the registration of a certification mark under the provisions of section 52 of the Act shall be made on form SM 5.

(2) The application shall be dated and signed by the applicant or duly authorised agent. The provisions of regulations 11 (4) and (5), shall apply to the signature of the applicant.

78. The application shall be in duplicate and where the mark applied for is a mark, other than a word mark simpliciter, the provisions of regulation 12 shall apply.

VERBETERING VAN REGISTER

KEUSE OM BY DIE HOF OF BY DIE REGISTRATEUR AANSOEK TE DOEN

[Artikel 69 gelees met artikels 10 (5), 33 (1), 35, 36 (1) en 53 (4)]

76. (1) Wanneer 'n applikant ingevolge 'n bepaling van die Wet 'n keuse het om of by die Hof of by die Registrateur aansoek te doen en kies om by die Registrateur aansoek te doen, moet die aansoek gedoen word op vorms SM 45 of SM 46, na gelang van die geval. Die aard van die applikant se belang, die feite waarop hy sy saak baseer en die verligting wat hy verlang, moet volledig in die aansoek uiteengesit word.

(2) Die applikant moet afskrifte van die aansoek bestel aan die geregistreerde eienaar of geregistreerde gebruiker van die handelsmerk ten opsigte waarvan die aansoek gedoen word, en aan enige ander persoon wat volgens die register belang by die handelsmerk het, en bewys van sodanige bestelling moet tot bevrediging van die Registrateur gelewer word.

(3) Te eniger tyd binne twee maande na die datum van voormelde bestelling moet die geregistreerde eienaar of geregistreerde gebruiker van die handelsmerk of 'n ander belanghebbende persoon wat belang het en wat van voorneme is om verset teen die aansoek by die Registrateur aan te teken, 'n teenverklaring indien waarin die gronde waarop die aansoek betwis word, volledig uiteengesit word; terselfdertyd moet hy 'n afskrif van die teenverklaring aan die applikant bestel en bewys van bestelling moet tot tevredenheid van die Registrateur gelewer word.

(4) Binne twee maande na die bestelling van die teenverklaring moet die applikant die getuienis wat hy ter ondersteuning van sy aansoek aanvoer, by die Kantoor laat en afskrifte daarvan lewer aan die party of partye wat 'n teenverklaring ingedien het. Indien hy nalaat om dit te doen, of om te meld dat hy van voorneme is om hom op die feite vermeld in die aansoek te verlaat, word beskou dat daar van die aansoek afgesien is.

(5) Binne twee maande na die aflewering van die applikant se getuienis moet die party wat 'n teenverklaring ingedien het, sy getuienis by die Kantoor laat en afskrifte daarvan aan die applikant lewer. Indien hy nalaat om dit te doen of om te meld dat hy van voorneme is om hom op die feite vermeld in die teenverklaring te verlaat, word beskou dat van die verset teen die aansoek afgesien is.

(6) Binne een maand na die aflewering van die getuienis deur die party wat 'n teenverklaring ingedien het, moet die applikant sy getuienis wat streng tot sake in repliek beperk word, by die Kantoor, laat en afskrifte daarvan lewer aan die party wat die teenverklaring ingedien het.

(7) Ten opsigte van sake met betrekking tot die verlenging van tydperke en verdere verrigtinge betreffende die aansoek geld die bepalings van regulasies 30 tot en met 34 *mutatis mutandis*.

WAARMERKINGSMERKE

(Artikel 52)

77. (1) Aansoek om die registrasie van 'n waarmerkingsmerk ingevolge die bepalings van artikel 52 van die Wet moet op vorm SM 5 gedoen word.

(2) Die aansoek moet gedateer en deur die applikant of behoorlik gemagtigde agent aangeteken word. Die bepalings van regulasies 11 (4) en (5) geld ten opsigte van die handtekening van die applikant.

78. Die aansoek moet in tweevoud gedoen word en waar die aangevraagde merk nie 'n woordmerk sonder meer is nie, geld die bepalings van regulasie 12.

79. (1) In the further proceedings relating to an application for a certification mark the provisions of regulations 14 (1) to (4), both inclusive, shall *mutatis mutandis* apply.

(2) A statement of case accompanied by rules as required by section 52 (4) of the Act shall be lodged at the request of the Registrar.

80. (1) Where the Registrar calls to his assistance a person or persons under the provisions of section 52 (6) of the Act, such person or persons shall, as requested by the Registrar, advise and report to him, in writing, on one or both of the following matters:

(a) The competency of the applicant to certify the goods or services in respect of which the mark is to be registered; and

(b) the adequacy of the rules.

(2) When in the opinion of the Registrar a person or persons should be called to his assistance in terms of the foregoing subregulation, the Registrar shall require the applicant to pay the prescribed fee on form SM 8.

81. The Registrar shall after consideration of the report (if any) decide whether the application for the mark is acceptable under the provisions of section 52 (6) of the Act. If after such consideration, the Registrar accepts the application for the mark he shall notify the applicant accordingly, in writing, and thereafter the application shall, *mutatis mutandis* proceed as an ordinary application.

82. Where the Registrar accepts an application for a certification mark subject to conditions, modifications or amendments, the provisions of regulation 14 (5) shall *mutatis mutandis* apply.

83. (1) If the report states that the rules are inadequate or that the applicant is not competent to certify the goods or services for which the mark is applied, the person or persons who reported to the Registrar shall furnish particulars, in full, in relation to all matters which such person or persons consider as not being adequate or that for which the applicant is not considered to be competent.

(2) The Registrar shall furnish a copy of the aforementioned report to the applicant, in writing, and thereafter the provisions of regulation 14 (4) shall *mutatis mutandis* apply.

84. If the applicant submits arguments, in writing, the Registrar may call upon the person or persons as aforesaid, to consider such arguments and to furnish a further report thereon.

85. (1) If the applicant applies for a hearing, the Registrar may call to his assistance the person or persons aforesaid who may question the applicant on his competency to certify the goods or services specified in his application or in relation to the adequacy of the rules.

(2) At least seven days before the hearing before the Registrar under the provisions of the foregoing subregulation, the applicant shall furnish the Registrar with the full names and qualifications of any person who will be required to give *viva voce* evidence on behalf of the applicant.

86. The remuneration of the person or persons called to the assistance of the Registrar shall, under the provisions of section 52 (16) of the Act, be the remuneration specified in Schedule 5 to these regulations.

87. (1) At any stage of the proceedings the applicant may apply on form SM 19 to amend his statement of case, and if such an application is made during a hearing, as aforesaid, the Registrar may adjourn the hearing to such time and date as he may find convenient.

79. (1) In die verdere verrigtinge ten opsigte van aansoek om 'n waarmerkingsmerk geld die bepalinge regulasies 14 (1) tot en met (4) *mutatis mutandis*.

(2) 'n Uiteensetting van saak, vergesel van reëls vereis by artikel 52 (4) van die Wet, moet op ver van die Registrateur ingedien word.

80. (1) Indien die Registrateur kragtens artikel 52 van die Wet een of meer persone oproep om hom by te staan, moet sodanige persoon of persone, soos ver deur die Registrateur, laasgenoemde skriftelik adviseer aan hom verslag doen oor een of beide van die volgende aangeleenthede:

(a) Die bevoegdheid van die applikant om die goeder of dienste ten opsigte waarvan die merk geregistreer is, te waarmerk; en

(b) die toereikendheid van die betrokke reëls.

(2) Indien die Registrateur dit nodig ag om een of meer persone op te roep om hom by te staan, soos bepaal in die voorafgaande subregulasie, moet die Registrateur eis dat die applikant die voorgeskrewe gelde op vorm SM 8 betaal.

81. Nadat hy die verslag (indien daar een is) oorweeg, moet die Registrateur besluit of die aansoek om 'n merk ingevolge die bepalinge van artikel 52 (6) van die Wet aanvaarbaar is. Indien die Registrateur, na sodanige oorweging, die aansoek om die merk aanvaar, moet die applikant skriftelik dienoreenkomsig verwittig, daarna moet die aansoek *mutatis mutandis* soos 'n gewone aansoek behandel word.

82. Indien die Registrateur 'n aansoek om 'n waarmerkingsmerk behoudens voorwaardes, veranderings wysigings aanvaar, geld die bepalinge van regulasie 14 (5) *mutatis mutandis*.

83. (1) Indien in die verslag verklaar word dat die reëls ontoereikend is of dat die applikant nie bevoeg is om die goedere of dienste te waarmerk waarvoor die merk aangevra word nie, moet die persoon of persone wat aan die Registrateur verslag gedoen het, volledig besonderhede verstrek van alles wat sodanige persoon of persone as ontoereikend ag of waarvoor die applikant onbevoeg beskou word.

(2) Die Registrateur moet skriftelik 'n afskrif van die voormelde verslag aan die applikant verskaf en daarop geld die bepalinge van regulasie 14 (4) *mutatis mutandis*.

84. Indien die applikant skriftelike betoë indien, kan die Registrateur voormelde persoon of persone versoek om sodanige betoë te oorweeg en 'n verdere verslag daarvoor te lê.

85. (1) Indien die applikant aansoek doen om 'n verhoor, kan die Registrateur voormelde persoon of persone oproep om hom by te staan, en daardie persoon of persone kan die applikant ondervra oor sy bevoegdheid om die goedere of dienste genoem in sy aansoek te waarmerk of oor die toereikendheid van die reëls.

(2) Die applikant moet minstens sewe dae voor die verhoor voor die Registrateur ingevolge die voorafgaande subregulasie, die volle name en kwalifikasies verstrek van enigeen wat nodig sal wees vir die aflê van *viva voce* getuienis ten behoeve van die applikant.

86. Die vergoeding van die persoon of persone wat oproep word om die Registrateur by te staan, is ingevolge die bepalinge van artikel 52 (16) van die Wet soos uiteengesit in Bylae 5 van hierdie regulasies.

87. (1) Die applikant kan op enige stadium van die verrigtinge op vorm SM 19 aansoek doen om sy uiteensetting van saak te wysig, en as sodanige aansoek gedurende voormelde verhoor gedoen word, kan die Registrateur die verhoor verduig tot 'n tyd en datum wat gerieflik vind.

(2) If an application is made to amend the rules, the amendment sought shall be indicated by showing in square brackets all words that are to be omitted; and by underlining all words that are to be added.

(3) The Registrar may, before advising the applicant of the form and wording for the purpose of an advertisement under the provisions of regulation 22 (1), require that the applicant shall file two new copies of the rules as amended.

88. In any opposition proceedings relating to a certification mark the provisions of regulations 23 to 34, inclusive, and 85 shall *mutatis mutandis* apply.

89. An application for the amendment of the rules of a registered certification mark shall be made on form SM 19. The Registrar may require the applicant to file a statement of case and thereafter the provisions of these regulations relating to an application for a certification mark shall, *mutatis mutandis* apply, in so far as they can be applied.

90. In an application for an assignment or transmission of a certification mark the provisions of regulation 47 to 54, both inclusive, shall *mutatis mutandis* apply. In addition the applicant who becomes entitled by the assignment or transmission to the certification mark shall file a statement of case, relating to his competency to certify the goods or services in respect of which the mark is registered. The Registrar may require the applicant aforesaid to furnish such additional information as the Registrar may require. The Registrar may also require the applicant to pay the prescribed fee on form SM 42 if the Registrar considers that the provision of regulation 80 (1) should apply. The Registrar shall then consider the application under the provisions of these regulations relating to an application for a certification mark, which regulations shall *mutatis mutandis* apply, in so far as they can be applied.

CERTIFICATES

[Section 31 (6)]

91. (1) The Registrar, when required otherwise than under section 37 of the Act, to give a certificate as to any entry, matter or thing which he is authorised by the Act or any of these regulations to make or do, may on receipt of a request, in writing, on form SM 48 give such a certificate.

(2) Subject to the provisions of subregulation (1) of this regulation, the following certificates shall be issued in respect of the matters set out in the title to the forms enumerated:

- Certificate of Assignment: Form SO 4;
- Certificate of Registration of Registered User: Form SO 5;
- Certificate of Change of Name: Form SO 6;
- Certificate of Extract from Register: Form SO 7;
- Certificate of Renewal: Form SO 8;

and the certificates may be amended as directed by the Registrar to meet any contingency.

REPEAL

92. The regulations published under Government Notices 1544 of 1916, 885 of 1919, 475 of 1933, 316 of 1934, 1851 of 1938, 100 of 1942, 822 of 1942, 364 of 1948 and 868 of 1949 are hereby repealed; provided that all applications made and proceedings commenced prior to the commencement of the Regulations for Trade Marks in South-West Africa, 1973, in relation to a trade mark shall be dealt with in accordance with the regulations in force prior to the commencement of the Regulations for Trade Marks in South-West Africa.

(2) Indien aansoek gedoen word om die reëls te wysig, moet die wysiging aangedui word deur alle woorde wat weggelaat moet word, tussen vierkantige hakkes te teen; en deur alle woorde wat toegevoeg moet word, te onderstreep.

(3) Voordat hy die applikant in kennis stel van die vorm en bewoording van 'n bekendmaking ingevolge regulasie 22 (i), kan die Registrateur vereis dat die applikant twee nuwe afskrifte van die reëls in hul gewysigde vorm indien.

88. In enige versetverrigtinge betreffende 'n waarmerkingsmerk geld die bepalings van regulasies 23 tot en met 34, en 85 *mutatis mutandis*.

89. Aansoek om die wysiging van die reëls van 'n geregistreerde waarmerkingsmerk moet gedoen word op vorm SM 19. Die Registrateur kan vereis dat die applikant 'n uiteensetting van saak indien, en daarna geld die bepalings van hierdie regulasies betreffende 'n aansoek om registrasie van 'n waarmerkingsmerk *mutatis mutandis* in sover hulle toegepas kan word.

90. By 'n aansoek om sessie of oordrag van 'n waarmerkingsmerk geld die bepalings van regulasies 47 tot en met 54 *mutatis mutandis*. Daarbenewens moet 'n applikant wat as gevolg van 'n sessie of oordrag geregtig word op die waarmerkingsmerk, 'n uiteensetting van saak indien betreffende sy bevoegdheid om die goedere of dienste te waarmerk waarvoor die merk geregistreer is. Die Registrateur kan van die voornoemde applikant vereis dat hy sodanige addisionele inligting verstreke as wat die Registrateur mag vereis. As die Registrateur van oordeel is dat die bepalings van regulasie 80 (1) moet geld, kan hy ook vereis dat die applikant die voorgeskrewe gelde op vorm SM 42 betaal. Daarna moet die Registrateur die aansoek oorweeg ingevoege die bepalings van daardie regulasie wat betrekking het op 'n aansoek om 'n waarmerkingsmerk, en daardie regulasies geld *mutatis mutandis* in sover hulle toegepas kan word.

SERTIFIKATE

[Artikel 31 (6)]

91. (1) Wanneer anders as ingevolge artikel 37 van die Wet van die Registrateur vereis word om 'n sertifikaat te verstrek oor 'n inskrywing, saak of handeling wat hy deur die Wet of enige van hierdie regulasies gemagtig is om te doen of te verrig, kan hy sodanige sertifikaat verstrek na ontvangs van 'n skriftelike versoek op vorm SM 48.

(2) Behoudens die bepalings van subregulasie (1), word die volgende sertifikate uitgereik ten opsigte van die aangeleenthede vermeld in die opskrifte van die betrokke vorms, naamlik:

- Sertifikaat van Sessie: Vorm SO 4;
- Sertifikaat van Registrasie van Geregistreerde Gebruiker: Vorm SO 5;
- Sertifikaat van Naamsverandering: Vorm SO 6;
- Sertifikaat van Uittreksel uit Register: Vorm SO 7;
- Sertifikaat van Hernuwing: Vorm SO 8;

en die sertifikaat kan gewysig word soos die Registrateur bepaal om aan 'n gebeurlikheid die hoof te bied.

HERROEPING

92. Die regulasies afgekondig by Goewernementskennisgewings 1544 van 1916, 885 van 1919, 475 van 1933, 316 van 1934, 1851 van 1938, 100 van 1942, 822 van 1942, 364 van 1948 en 868 van 1949 word hierby herroep; met dien verstande dat alle aansoeke en verrigtinge wat voor die inwerkingtreding van die Regulasies op Handelsmerke in Suidwes-Afrika, 1973, in verband met 'n handelsmerk gedoen of begin is, ooreenkomstig die regulasies wat voor die inwerkingtreding van die Regulasies op Handelsmerke in Suidwes-Afrika, 1973, van krag was, behandel moet word.